Diasabra, 25 di Februari 2022



AWEMainta

 www.awemainta.com  www.facebook.com/awemainta  noticia@awemainta.com  583–1400

Pg.2

Ilegalnan ta sigui yega y subi tera, e biaha aki den oranan di mainta na Nikky Beach



Homber cu supuestamente a bay pa tira muher mata a ser aresta

Pg.7



Aruba ta haya 12 miyon florin sosten di likides pa prome kwartaal 2022

Pg.11

Ilegalnan ta sigui yega y subi tera, e biaha aki den oranan di mainta na Nikky Beach

Diabierna algo despues di 7'or di mainta, na momento cu Aruba henter ta rumbo pa trabou, scol of cualke un of otro diligencia. Informacion a drenta cu algun persona a dicidi di subi tera na Nikky Beach. Segun rumornan mas o menos 6 persona lo a subi tera y na careda nan lo a crusa caminda. SI esaki a sosode sigur e lo mester a hala atencion di esnan cu tabata traficando riba L.G. Smith Boulevard, e momento ey.

Den careda di 7'or y 35 Aruba Ports Authority a spot un boto Pinero ta drief den e boca di Waf. Den e boto tabatin jerry can y life vest, e boto aki lo a trece den careda di 20 persona. E boto registra como AMMT-PE-0461, bou di e nomber Nuestra SRA. DEL VALLE I, di Las Piedras, Venezuela. E tabatin dos motor.

Polis, Kustwacht y Guarda nos Costa mesora a wordo poni na altura. Patruyanan di Oranjestad a yega prome na Nikky Beach y aki a detene un di e ilegalnan cu no lo a haya chens di crusa caya bay. E homber a bin conta Polis un stoira cu e tin algun tempo caba na Aruba y cu e no a yega riba e boto, ora a puntre unda e ta kedando, el a contesta riba caya. Ora polis a puntre





unda e ta come, el a bisa Polis cu e no a come, aki Polis a confirma cu e no tabata bisando e berdad y e homber tabata full muha na awa di lama. Polis a detene e homber ilegal aki. Un rato despues Polis a bolbe detene un otro persona ilegal cu tambe a yega tera hunto cu e ilegal prome.

E tambe a keda deteni. Polis a bin topa cu varios paña muha cu a wordo laga atras banda di lama cu probablemente tabata di e ilegalnan cu lo a cambia paña prome cu nan a crusa caminda, entre nan lo mester tabatin muher tambe cu a yega tera.

Un rato despues a mira algun movecion straño riba e rif di Renaissance Island, como 4 persona haciendo sospechoso. Polis, Kustwacht y Guarda nos Costa no a confia esaki y a cuminsa cu un buskeda grandi cu botonan di Kustwacht, boto di Polis y tambe helicopter di Kustwacht. Polis a subi riba boto di Kustwacht y asina a bay riba Renaissance Island pa haci un buskeda intenso, aki lo a bin topa cu un illegal, pero esaki no lo a yega tera cu e boto, pero lo tin algun tempo ilegal na Aruba. El a wordo deteni, treci tera y a wordo pasa pa Guarda nos Costa. Despues di un buskeda intenso y no a bin topa cu mas ilegal a stop e buskeda.

Aparentemente un tip lo a drenta cu e boto aki for di tempran tabatin intencion di a drenta hopi mas pariba, pero no ta conoci kico lo tabata e motibo cu el a keda bin mas pabou y a baha e ilegalnan te na Nikky Beach, un area cu den oranan di mainta tin basta movecion di trafico y peaton.

Di e supuesto 20 persona cu lo a yega Aruba, dos so a wordo gara, unda e otronan cu lo a logra subi tera y a bay, no ta conoci. Probablemente lo por tin mas ilegal cu no lo a logra yega tera y cu por a keda scondi den e mangelnan riba rif of patras di e pista di avion, wardando te ora autoridad move, e situacion calma, nan lo landa bin tera.

Cuatro auto envolvi den dalmento den cadena

Diabierna mainta algo pasa di 10'or Polis a bay atende un dalmento den cadena, na altura di Citgo Boulevard.
E biaha aki tabata trata di 4 auto, esun mas dilanti tabata un van di Douane.

N'e sitio nos a compronde cu 1 di e autonan a no a mantene distancia y a sera brake, causando cu e otronan tambe cu no a mantene distancia a dal tras di otro.

Ambulance a wordo pidi, debi cu den un di e vehiculonan tabatin un criatura cu a lo a spanta momento di e impacto. Na yegada di ambulance e paramediconan a controla e mucha n'e sitio.

Polis di Trafico y tambe representante di e seguronan tabata n'e sitio. Mester bisa cu trafico a stagna basta pa un rato. contra di henter e pais.



Aruba Karate Bond: Salida pa Campeonato "ABC"



Pa medio di e comunicado aki, Arubaanse Voetbal Bond kier a informa lo siguiente. Pa eleva nos nivel di futbol y pa duna mas sosten na e cantidad di weganan programa pa e campeonato regular, AVB kier a anuncia cu lo bai cuminsa cu e Curso Basico pa Referee.

E modulo di e curso aki ta tuma lugar durante dos weekend den luna di maart 2022.

E prome weekend di curso lo ta riba diabierna 4, diasabra 5 y diadomingo 6 di maart y e segundo weekend di e curso lo tuma lugar riba diabierna 11, diasabra 12 y e ultimo dia lo ta riba diadomingo 13 di maart.

E curso ta tuma lugar na AVB TCAB na Shaba 24. E instructornan ta di AVB mes y e ta den e sistema nobo, innovativo y interactivo y lo ta mas riba tereno di wega.

Cuponan pa e curso aki ta limita na 15 persona. Cada persona interesa pa participa mester tin minimo 16 aña di edad y mester tin un bon condicion fisico.
Tur material ta wordo duna door di AVB. AVB kier a haci un suplica pa tuma e oportunidad aki pa participa na e curso cual ta completamente gratis y asina nos logra haya mas referee. Ultimo dia pa inscribi pa e Curso Basico di Referee lo ta diamars 1 di maart. Si bo persona ta desea di participa na e curso aki, bo por manda un email na Monique.R@avbaruba.com of tambe por yama 5877357 y puntra pa e Head of Referee Sra. Monique Ras.

Hulanda a aproba sosten di likides 2022 pa Aruba

'Straf' di mal maneho y falta di seriedad ta perde sosten di ultimo kwartaal 2021



Bon noticia ayera mainta for di Hulanda caminda den reunion di Conseho di Minister di Reino, e peticion pa sosten financiero haci pa Gobierno di Aruba, a wordo aproba y ta trata aki un sosten di 12 miyon florin p'e prome kwartaal pa 2022.
Prome Minister Evelyn Wever Croes a informa e noticia aki den un comunicado di prensa mustrando hasta cu a pidi pa mas placa, pero aki CAFT a conseha RMR pa solamente aproba 12 miyon ya cu ainda Gobierno di Aruba tin placa riba cuenta cu no a wordo usa y como tal no ta mira necesidad pa otorga e suma cu gabinete Wever Croes II a solicita.

Apesar di e bon noticia aki, na mes momento Prome Minister no a ni hik riba e ultimo tranche di sosten cu Aruba no a ricibi p'e ultimo kwartaal di 2021, caminda pa falta di seriedad di Gobierno di Aruba, falta di respet pa palabracionnan concreto haci for di 2018, no a cumpli cu su parti di e acuerdo.
Awor tambe ta sali na cla cu si Minister di Finansa no a haci entrega di presupuesto 2022 na Parlamento p'esaki wordo trata den proximo simannan, Conseho di Minister di Reino lo a dicidi di tampoco otorga e sosten di likides cu el a otorga ayera tog.

Pues situacionnan serio y dificil c'un Gobierno ta poniendo henter e pais aden, caminda e falta di vision serio, e falta di seriedad cu mester tin den gobernacion di un pais principalmente den tempo di crisis, no ta wordo reconoci ningun caminda dor di CAFT y Hulanda n'e momentonan aki.

Mientras cu Prome Minister lo por ta contento cu e decision aki sin duda, na mes momento e lo ta sinti su mes super incomodo sperando kico sindicatonan di trahadornan di Gobierno lo bay haci den simannan dilanti, caminda nan ta sigui lucha pa sea Gobierno anula e reduccion salarial di 12.6% of tur trahador publico bay over na traha 12.6% di e orario cu nan tin cu traha manera tabata e caso semper.

Den e comunicado di prensa di Gobierno, Prome Minister ta mustra cu su Gobierno lo inicia cu e proceso pa introduci su peticion di sosten di likides p'e di dos kwartaal di 2022 caminda Conseho di Minister di Reino a indica caba cu p'e peticion aki, e lo kier ricibi conseho di CAFT riba varios punto di loke a wordo palabra cu gabinete Wever Croes, esta cu Aruba.
Entre otro un di e demandanan ta pa mira con efectivo Gobierno a ehecuta e cobransa di e suma di 124 miyon florin cu a wordo duna na 'Loonsubsidie' di cual ya caba a logra cobra 9 miyon florin, pero ainda falta un suma grandi.
Tambe Gobierno di Aruba tin cu presenta e status di presupuesto 2022 cu a wordo entrega e siman aki cu shete luna di retraso, cual tabata un di e problemanan grandi pa Aruba ricibi e ultimo tranche di ayudo financiero pa 2021.

Entre otro gabinete Wever Croes II tin cu presenta con e recortenan structural den gastonan medico di AZV ta wordo ehecuta, ya cu CAFT te ultimo tabata exigi pa un recorte di 60 miyon pa aña, pero cu Minister di Salubridad, Dangui Oduber tabata tratando di negocia cu lo no alcansa e suma aki pa 2021.

Pues practicamente por bisa cu Conseho di Minister di Reino lo bolbe pone mesun condicionnan cu ta riba mesa for di 2020 caba, pero cu gabinete Wever Croes semper bay a busca un excusa pa draai rond di su responsabilidad pa cumpli cu esakinan.
Pues for di awor e di dos tranche di sostene financiero, ta den e wega di seriedad cu Gobierno di Aruba ta lorando aden.

Homber cu supuestamente a bay pa tira muher mata a ser aresta

Diahuebs anochi den careda di 9'or varios patruya di Polis di Playa, Santa Cruz y Recherchenan a presenta poco pabou di dam di Rooi Afo.

Eynan den un accion relampago Polisnan di Playa a yega y bay over na detene un homber cu lo a bay pa tira un muher. Segun informacion no oficial, e muher cu e lo a bay pa tira ta su amante.

Den oranan mas tempran parse ya lo tabatin problema cu e homber aki, e amante y parse su pareha oficial.

Despues cu el a wordo poni den boei den algun minuut transportwagen di Santa Cruz a yega, y cu velocidad halto a sali direccion Warda di Polis.

Departamento tecnico tambe a yega e sitio, no por a confirma e momento ey si a haya un arma di candela riba e homber of den e auto.



Zuriel y Izaak tabata envolví den mas tiramento

Zuriel Celaire y Izaak Principaal no ta envolví solamente den e caso di Sayuri Petronia kende a perde su bida despues di un tiro cu a sali di un arma cu tabata den man di Izaak. Algun dia prome caba nan tabata tin arma den man. Y a uza esaki contra un grupo cu nan tin problema cu nan.

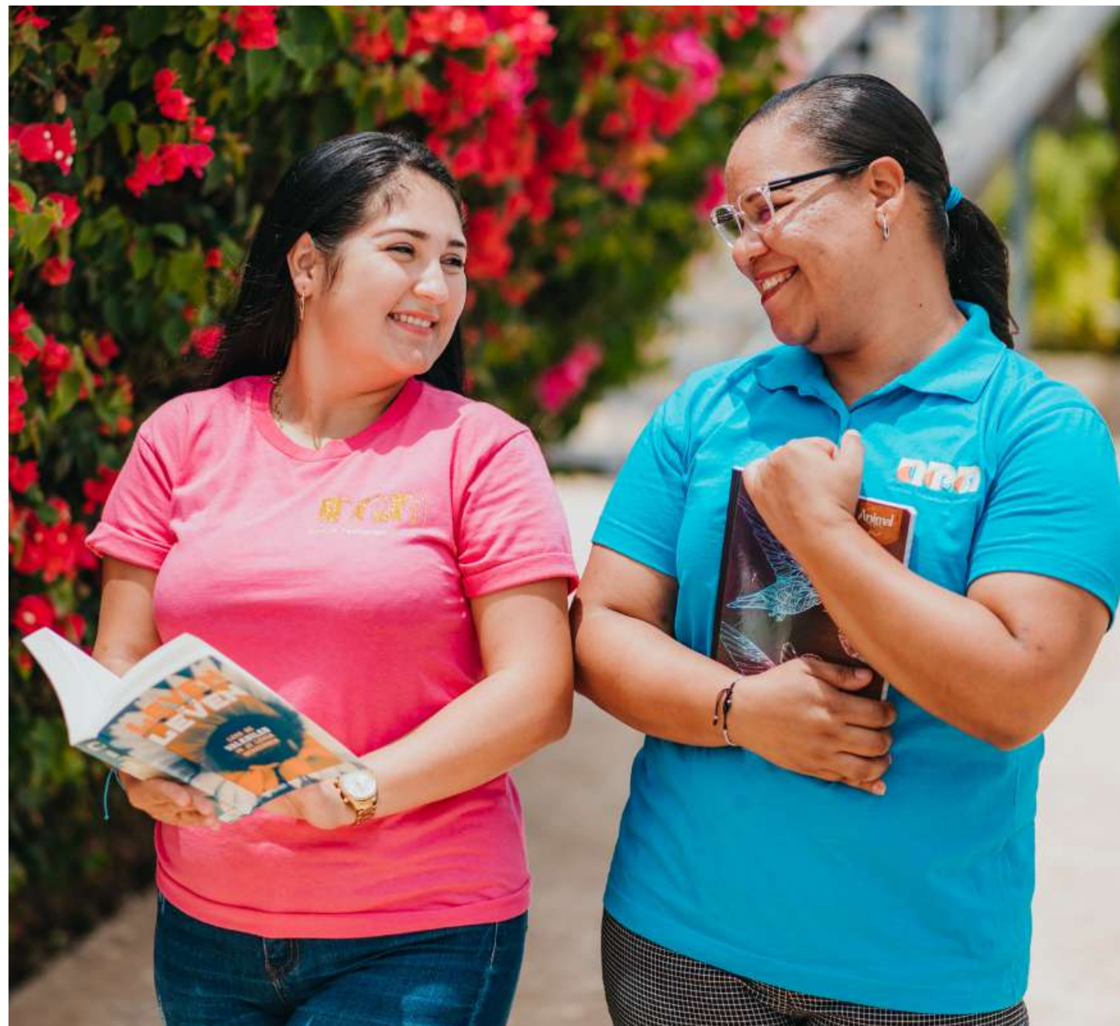
Ainda por corda e caso aki cu a sosode den luna di mei, 2021 banda di American Bar. E prome informe e tempo ey tabata cu un auto a pasa los tiro y 4 persona a haya bala. A resulta cu esaki tabata obra di Zuriel y Izaak. E problema ta debi na algo cu a sosode ora cu Zuriel tabata den KIA sera. Un amigo a bira su enemigo eyden. Cos no a keda bon y e problemanan a sigui ora cu el a sali di KIA. E ta bisa cu t'e grupo ey ta buske problema. El a declara con den luna di mei, e tabata bayendo pa su cas ora cu un auto Nissan March a sigui'e. Pero e luznan di e auto tabata paga. Nan a sigui'e mientras cu e tabata trata di yega cas di su amigo Izaak. Pero tambe nan a los tiro riba su auto. E tabata sa, kende e hendenan tabata. Izaak por bisa cu el a cont'e con a tira riba su auto y a mustra Izaak e marcanan cu a keda atrás riba e auto. E dia ey caba e tabata hopi rabia y kier a bay confronta e persona en cuestión. Tambe a bisa su mayornan ora cu el a yega cas y nan a consehe pa bay entrega keho. Pero e no a haci caso di esey. Pues nunca el a entrega keho. Pa puro casualidad e dia cu na a bay trip, el a mira e auto Nissan March para banda di American Bar. Nan a sigui trip y despues a bolbe atrobe n'e sitio. Hues a puntre pakico el a bolbe y e no por a duna un contesta (Izaak a bisa cu nan a bay pasa pa cumpra marihuana)). E tabata sa cu den e auto tin un pistol Glock. E tabata sinta patras den e auto. El a coy e arma y a los tiro. El a spanta, pasobra el a rek un biaha pero varios bala a sali. E arma, el a bisa Hues, no ta di dje pero di Izaak. Na su cas no a haya e pistol, pero si e caha di e arma. Pero Izaak mes ta bisa cu e no sa con e arma a yega den e auto y cu e no ta di dje. Solamente e sa cu Zuriel a manera rabia ora cu pasando banda di e bar, el a mira un grupo di persona cu e conoce. E di dos biaha Zuriel a bis'e bay slow y a scucha e tiro. E personanan danki Dios a haya lesionnan leve di e tironan. N'e sitio si Polisnan a haya 9 huls. A pasa den Corte e video di cámara di seguridad y por



mira claramente con Celaire a tira for di un distancia cortico riba e grupo para na un auto.

Tur cos ta mustra cu el a bay eybanda cu e intención pa haci algo, pasobra el a tapa e number di auto. E caso aki tambe ta sigui dia 3 di juni awo.

IPA ta tene un anochi di informacion di e estudio Bachelor Nederlands als Vreemde Taal dia 2 di maart 2022



Diaranson dia 2 di maart 2022 Instituto Pedagogico Arubano (IPA) ta tene un anochi di informacion pa tur persona cu ta interesa pa haci e estudio Bachelor Nederlands als Vreemde Taal na IPA.

E estudio aki ta adapta na nos region di Caribe Hulandes y ta forma docente di segundo grado (tweedegraads) di Hulandes cu ta cualifica pa duna les na alumnonan di EPB, EPI, mavo y e prome tres añanan di havo y vwo.

IPA ta ofrece e estudio Bachelor Nederlands als Vreemde Taal den trayecto largo (voltijd) y trayecto cortico (deeltijd).

E trayecto largo tin un duracion di 4 aña. E trayecto aki ta pa tur persona cu tin diploma di havo, vwo of mbo/EPI nivel 4 of cu ta den examenklas di un di e scolnan menciona.

E trayecto cortico tin un duracion di 3 aña. E trayecto aki ta pa tur persona cu tin diploma di maestro (2e graads of Enseñansa Primario) cu ta duna e materia Hulandes 'onbevoegd' pa minimo 6 ora pa siman den Enseñansa Secundario den aña escolar 2022-2023.

E anochi di informacion lo tuma luga online via e programa Zoom y ta accesibel pa tur persona. E orario ta di 7:00 pm – 8:30 pm.

Pa asisti na e anochi di informacion ta masha facil. Locual cu bo tin mester ta un celular, laptop of ipad y naturalmente data of wifi. Pa participa na e anochi di informacion bay na e link:

Join Zoom Meeting:

https://us06web.zoom.us/j/84369409443?pwd=WmR-vWUszK1pnZEZwVDhTY0FJVTcxQT09
Si acaso e pidi bo e meeting ID y e passcode bo ta yena e numbernan akibao.
Meeting ID: 843 6940 9443
Passcode: 670637

Durante e anochi di informacion lo duna informacion general di e estudio Bachelor Nederlands als Vreemde Taal. Ademas di esaki lo elabora riba e procedura y test di admision cu mester cumpli cu ne.

E test di admision ta obligatorio pa tur persona cu kier continua nan estudio na IPA. Si bo logra termina e test cu exito, bo lo bira oficialmente un studiante na IPA. Na final di e anochi di informacion lo tin oportunidad pa haci pregunta.

Inscripcion E ultimo dia pa inscribi pa e estudio Bachelor Nederlands als Vreemde Taal ta 7 di maart 2022. Despues di e fecha aki no por inscribi mas pa aña academico 2022-2023.

Esaki pa motibo cu e trayecto preparatorio pa yuda bo pasa e test cu bo lo mester cumpli cu ne, lo cuminsa. Inscripcion ta tuma luga online. Pa inscribi bishita e website www.ipaaruba.com, bay na aanmelden y scoge pa Toelatingstest Bachelor Nederlands als Vreemde Taal. Bo tin deseo di bira docente di Hulandes? Bay p'e!

Minister President ta contesta Fraccion di AVP den Parlamento:

Minister Dangui Oduber no ta bou investigacion

Diamars ultimo Parlamentario Gerlien Croes y otronan di Fraccion di AVP a cuestiona Minister President di no a informa Parlamento di un supuesto investigacion di Ministerio Publico contra Minister Dangui Oduber.



Nan a hasta manda un carta haciendo e pregunta ey, insinuando cu Minister Oduber mester wordo investiga, y mes momento nan a conclui cu Minister President tambe ta culpabel pasobra e no a informa Parlamento cu Minister Oduber supuestamente ta wordo investiga den e caso di falsificacion di e certificadonan di vacunacion.

Minister President mesora a tuma contacto cu Ministerio Publico pa sa si tin Minister bou investigacion den e caso di falsificacion di certificadonan di vacunacion, cu a confirma cu Minister Dangui Oduber no ta bou investigacion.

Mesora Minister President a contesta Parlamentario Gerlien Croes y otronan di Fraccion di AVP den un carta fecha 24 di februari 2022.

Mas aleu Minister President a informa e Fraccion di AVP cu Ministerio Publico a confirma cu e investigacion ta contra algun ex contractant cu tabata traha na DVG. E investigacion ta den man di Landsrecherche riba instruccion di Procurador General. Ta importante pa bolbe menciona cu esnan cu a paga pa e certificadonan falsifica tambe ta cometiendo algo ilegal, y por haya nan mes den hopi problema.

E investigacion ta andando ainda, y recientemente tabata tin mas detencion. For di e investigacion ta mustra cu ta algun certificado "tientallen" a wordo falsifica y no centenaris ni miles manera e Fraccion di AVP ta sugeri.

E Fraccion di AVP a cuestiona Minister President cu lo no a informa Parlamento y a referi na articulonan 16, 13 y 2 di e ley di Integridad.

Den un carta hopi elabora, Minister President a splica cada un di e articulonan ey pa mustra cu (1) nan no ta aplicable den e caso aki, y (2) cu e no a comete ningun falta cu Parlamento pasobra simplemente e minister no ta bou investigacion.

Minister President a finalisa e carta bisando cu Gabinete Wever-Croes 2 ta para pa Integridad. Gabinete Wever-Croes ta rechasa cualquier forma di corupcion y ta atende cu esaki cu man duro.
Den esaki Gabinete Wever-Croes kier duna e bon ehempel. Lo ta un bon señal si e Fraccion di AVP tambe duna e ehempel aki y demostra cu acto y cu palabra cu AVP ta rechasa corupcion.

Pasobra tanten cu nan ta sostene nan colega Benny Sevinger, Parlamentario y sospechoso den un di e casonan mas serio di corupcion na Aruba, nan ta atacha e integridad di henter Parlamento y ta daña e imagen di pais Aruba.
duber no ta bao di invetigacion.

Minister Dangui Oduber rabia cu abuso na Aeropuerto

Abuso y crimen laboral tumando lugar bou bista di Schiphol Group y Gobierno



Minister Dangui Oduber a reaciona den un forma furioso pa un situacion cu a surgi na Aeropuerto Reina Beatrix, caminda gerencia di Aruba Airport Authority, a dicidi di habri solicitud pa tuma hende den varios funcion na Aeropuerto. Nada malo, pero ta algo di inhusticia cu e mandatario ta denuncia ya cu na 2020 y 2021, gerencia di AAA a pasa den un procedura caminda a brinda pakete di retiro na 75 trahador, cual a bin costa e compania un suma di 13 miyon florin en total.

Awor pa sorpresa di e mandatario y su gobierno, gerencia di AAA a dicidi di habri e proceso pa yena e vacaturanan aki bek, awor cu e crisis di pandemia ta tras di lomba y cu cosnan ta birando rapidadmente na normalidad manera tabata e caso na 2019.

Minister Oduber su indignacion t'e hecho cu no por ta posibel cu a gasta 13 miyon pa ofrece pakete di retiro na 75 trahado y awor "doodleuk" e mesun gerencia aki a cuminsa tuma hende bek den servicio pa mesun posicionnan aki.

Gobierno a dirigi un carta na Hunta Directiva di AAA pa haya claridad y splicacion riba e asunto aki, mirando cu simplemente no por comprонde e tipo di abuso aki, cu a bin ta tumando lugar.

Sinembargo na mes momento lo ta bon pa Minister Dangui Oduber, hunto cu Minister di Labor, Glenbert Croes, bay over na atende cu abusonan laboral serio cu a bin ta tumando lugar na aeropuerto, no pa uno pero pa varios aña caba.

Trahadornan cu ta mira con nan derechonan laboral ta wordo manipula sin cu algo ta wordo haci esaki, un situacion cu ta laba laba na loke nos conoce como un "slavitud" moderno, ya cu no ta forma di abusa di principalmente hobennan cu kier traha pa nan porvenir.

No ta prome bes cu AWEMainta ta publica riba e abuso aki y lo ta na su lugar pa Minister Dangui Oduber atende esaki tambe cu e CEO di Schiphol Group, kende ta ganando miyones cu aeropuerto na entrada, pero trahadornan cu ta forma parti di henter e proceso laboral, ta wordo menosprecia y abusa di e forma cu esaki ta tumando lugar.

Principalmente companianan local, di hendenan local, cu tin trahadornan local den servicio, ta abusa di hobennan local cu ta lanta tur dia y acudi na pia di trabou pa gana un pida pan.

Tin varios caso di abuso tumando lugar, pero ya caba AWEMainta a yega di menciona nomber di e compania Aviation Security Worldwide cu ta atende den control di seguridad di avionnan y otro tipo di servicionan.

Ta trata aki di un compania cu ta registra bou nomber di Robert van Duin, kende ta bibando permanentemente na Merca pero tin un supervisor Glenn Kock ta manehando e asunto di trahadornan.

Te hasta den pandemia ora cu tabatin buelo, ora cu e buelonan a cuminsa wordo permiti pa yega, e compania aki tabata cobra e mesun suma cu e tabata cobra semper, pero na momento di atende cu salario di su trahadornan, eynan e problema ta start ya cu ta manipula cu ora, ta viola leynan laboral di e pais, pero dor cu no tin control y Gobierno no ta haciendo algo, nan ta sigui abusa di trahadornan Arubiano.

Durante di pandemia di covid, e compania aki entre otro a manipula cu esunnan cu a test positivo for di prolonga nan ausentismo despues cu nan sali di cuarentena, cual periodo no tabata wordo paga pero e compania si ta cobra su placa full house. Ta abusonan cu a bin ta pasando pa demasiado tempo y cu tin cu caba ya cu e no ta algo bon pa esunnan perhudica y pa e pais.

Trash 2 Cash:

Legislacion di un "Waste Policy" lo mester bin despues di crea capacidad pa procesa diferente tipo di desperdicio

Actualmente como 26% di tur desperdicio procesa na EcoTech ta plastic. Aunke e cantidad di plastic pa 2019 tabata 15 ton, esaki no ta inclui desperdicio ricibi for di casnan residencial.

Pa compronde e magnitud di nos uzo di plastic, prome cu a introduci e ley pa prohibi saco di plastic na 2017, Aruba tabata uza 30 miyon di e saconan aki anualmente.

Di parti di gobierno ta importante pa stimula mas negoshi pa explora e balor cu e materialnan procesa di reciclahe por tin, pa asina tambe mas por participa na e solucionnan grandi den Aruba su maneho di desperdicio.

Den caso di plastic, tin varios compania/organisacion cu ta colecta, procesa of reuza mayoria tipo di plastic. Prome cu reenforsa legislacion, mester crea e fundeshi solido den comunidad caminda tin infrastructura - diferente organisacionnan - pa procesa tur e diferente tiponan di desperdicio, incluyendo plastic, glass, metal, palo y mas.





Den e simannan binidero tur persona por haci un "pitch", un proposicion di con pa yuda reduci e cantidad of cambia e destino di nos desperdicio via un video cortico na e website www.trashtocasharuba.org.

Asina aki Minister Ursell Arends kier traha hunto cu esnan cu tin un idea concreto pa colecta y/of procesa diferente tipo di material, y tambe esnan cu ta interesa den traha cu material procesa. Gobierno tin como meta pa catalisa actividadnan di reciclahe y economia circular mas pronto posibel, y mester henter comunidad su colaboracion pa tuma e pasonan necesario.
Minister Arends a splica cu unabes tin partnernan den comunidad cu ta haci e trabou di procesamento, lo continua na proximo fase den e maneho nobo di desperdicio: legislacion manera un "Waste Policy" cu ta bai reenforsa tur esfuerso den maneho di desperdicio.
Bishita www.trashtocasharuba.org pa haya sa mas kico ta rekeri pa asina bo tambe por pitch bo idea!

Aruba ta haya 12 miyon florin sosten di likides pa prome kwartaal 2022



Den reunion di Conseho di Minister di Reino dia 25 di februari, Aruba su peticion pa sosten di likides a wordo aproba, 12 miyon florin pa e prome kwartaal di 2022. Aruba ta den cumplimento cu tur e condicionnan.

Inicialmente Aruba a haci un peticion pa un suma mas halto. Sinembargo, na comienso di aña nos tabata tin placa ainda riba cuenta di pais Aruba, y Caft a conclui cu nos no mester di full e suma.
E placa cu tabata tin na comienso di aña riba cuenta di pais Aruba, tabata debi na atrasonan den pago di luna di december, y no tabata placa destina pa januari. A trata na splica Caft pero sin resultado. Gobierno di Aruba ta hopi satisfecho cu e suma aki, cu ta yuda den pago di e cuentanan pa e prome kwartaal pa 2022.

Tranche kwartaal 2, 2022

Awor ta cuminsa e trabounan pa peticion di sosten di likides pa e di dos kwartaal. Den reunion di Conseho di Minister di Reino awe mainta, ya caba a anticipa cu pa e di dos kwartaal Hulanda kier conseho di Caft riba algun otro punto, por ehempel:
Cuanto di e placa di Loonsubsidie cu a wordo paga dimas, a wordo cobra bek; aki na Aruba companianan a cobra 124 miyon florin dimas, parti a wordo paga caba, pero ainda falta pa cobra 113 mi yon florin.

Status di presupuesto 2022, na Aruba esaki a wordo entrega a Parlamento e siman aki, y ta wordo spera cu prome cu e siguiente peticion di sosten di likides, esaki lo wordo trata den Parlamento.
Recortenan structural den gastonan di AZV, pues aki lo midi con efectivo AZV tabata y lo ta den e recortenan. Con Aruba ta avansando den ehecucion di e Landspakket; pa cu esaki no ta premira problema, mirando cu Aruba ta den cumplimento cu e condicionnan.
Probablemente lo pone un, mas of tur e puntonan aki como condicion pa e siguiente tranche di sosten di likides. E siguiente tranche ta sumamente importante pasobra den e tranche ey tin e placa cu Gobierno ta presta pa por paga e mita vakantie uitkering na empleadonan publico.
Gobierno di Aruba ta bay traha riba esaki diligentemente y ta conta riba sosten y cooperacion di comunidad den esaki. Pabien Aruba, cu e sosten di likides aki. Awor nos por sigui traha na recuperacion di nos pais.

Investigacion posible malversacion na DIMP

Landsrecherche a detene un sospechoso ayera den un investigacion penal di posible malversacion na Belastingdienst (DIMP, Departamento di Impuesto) den e periode 2016 te 2020. E sospechoso aki ta wordo ademas sospecha di labamento di placa. Ministerio Publico ta bisa cu e investigacion ta sigui.

AZV: Contribucion propio no ta un sorpresa

Hunto cu e dunadonan di cuido lo yega na un bon solucion

Diferente dunadornan di cuido a mustra nan preocupacion tocante e introduccion di un posibel contribucion propio. Aunke cu e idea pa un contribucion propio no ta nobo pa Aruba y e principio ta conta riba sosten di specialistanan riba e tereno aki, toch tin algun resistencia bou di e personanan cu lo tin cu traha cu'ne. AZV ta compronde cu cualkier cambio ta dificil, pero e reto pa baha e gastonan cu 60 miyon pa aña ta uno grandi. Y un contribucion propio lo ta un parti esencial pa yega na e meta ey.

Contribucion no ta algo di e ultimo temporada

No ta asina cu na comienso di e pandemia na 2019 AZV a comunica e opcion di un contribucion propio pa prome biaha. Ya caba den reportenan di 2009 ("Een gezonde AZV, de verantwoordelijkheid van ons allen"), 2011 ("De prijs van grijs"), 2014 ("Advies bevordering kostenbewustzijn en doelmatige zorg") y 2017 ("AZV: bevordering kostenbewustzijn en doelmatige zorg") e concepto ta wordo menciona.

AZV ta habri pa eventual alternativa, pero banda di un asina yama 'sugar tax' e dundonan di cuido no a menciona otro posibel opcionnan. E input di e comision di cuido a wordo considera y a tene cuenta cu e discusionnan cu e dunadonan di cuido ora di traha e plan "Ban reforma pa garantisa".

Vangnet

Claramento tin preocupacionnan cu AZV ta comparti cu e dunadonn di cuido. Manera e consecuencia pa personanan di menos recurso cu no lo por paga un contribucion propio. Esaki tin e atencion di AZV y di Gobierno pa yega na un solucion pa e grupo aki. Un tipo di vangnet lo zorg pa e efectonan negativo di e salud di e grupo aki ta minimal.

Remedi

E cambionan den e pakete di remedi ta toca principalmente e tipo di remedi cu por wordo cumpra na botica sin receta. Pa tur tipo di indicacionnan medico lo keda remedi ainda via AZV. Nos ta spera un bahada di 30% den e cantidad di receta.

Parlamento

E introduccion di un contribucion propio ta bay via un Landsbesluit houdende algemene maatregelen. Dus Parlamento di Aruba ta envolvi. Den e Ley di AZV for di comienso (1992) tawatin espacio pa un eigen bijdrage (contribucion propio). Tambe ta poni explicitamente cu e contribucion propio mester wordo paga ora di ricibi e cuido of servicio.

AZV ta consciente di posibel problema di implementacion. P'esey AZV semper ta dispuesto pa pensa hunto cu e dunadonan di cuido pa yega na solucionnan practico. Esakinan lo wordo discuti pronto cu e grupo.

AVB: Curso Basico di Referee

Pa medio di e comunicado aki, Arubaanse Voetbal Bond kier a informa lo siguiente. Pa eleva nos nivel di futbol y pa duna mas sosten na e cantidad di weganan programa pa e campeonato regular, AVB kier a anuncia cu lo bai cuminsa cu e Curso Basico pa Referee.

E modulo di e curso aki ta tuma lugar durante dos weekend den luna di maart 2022. E prome weekend di curso lo ta riba diabierna 4, diasabra 5 y diadomingo 6 di maart y e segundo weekend di e curso lo tuma lugar riba diabierna 11, diasabra 12 y e ultimo dia lo ta riba diadomingo 13 di maart. E curso ta tuma lugar na AVB TCAB na Shaba 24. E instructornan ta di AVB mes y e ta den e sistema nobo, innovativo y interactivo y lo ta mas riba tereno di wega.

Cuponan pa e curso aki ta limita na 15 persona. Cada persona interesa pa participa mester tin minimo 16 aña di edad y mester tin un bon condicion fisico. Tur



material ta wordo duna door di AVB. AVB kier a haci un suplica pa tuma e oportunidad aki pa participa na e curso cual ta completamente gratis y asina nos logra haya mas referee. Ultimo dia pa inscribi pa e Curso Basico di Referee lo ta diamars 1 di maart. Si bo persona ta desea di participa na e curso aki, bo por manda un email na Monique.R@avbaruba.com of tambe por yama 5877357 y puntra pa e Head of Referee Sra. Monique Ras.

Vacuna–Gate lo por conduci na entrada hudicial na Caya Musica

A saca Howell for di Gobierno, pero ainda nada den e fraude aki

E fraude miyonario cu a tuma lugar cu certificadonan di vacuna, ta birando algo hopi grandi, caminda autoridadnan ta buscando ainda cuanto persona lo ta envolvi y con lo bay atende cu e caso aki.

E siman aki a detene tres persona di cual uno lo a keda deteni y otro dos a ser laga liber despues, pero e solo hecho cu na cas di e homber Marlon Maduro a bin haya cantidad di documento y otro materialnan importante den e investigacion aki, ta ser anticipa cu lo tin mas entrada hudicial den proximo dianan, ora cu e investigacion yega na su culminacion. Diahuebs atardi informacion tabata circula cu autoridadnan lo a haci un entrada hudicial na Oranjestad relaciona cu e caso aki fraude aki, pero despues a bin resulta cu no tabatin ningun hecho asina.

Diamars ultimo 22 di februari, fraccion di AVP a dirigi un carta na Prome Minister Evelyn Wever Croes, relaciona cu e asunto di investigacion cu fraude di vacuna, haciendo varios observacion y e peticion pa Prome Minister bin dilanti y duna pueblo claridad den e caso serio aki.

Den e carta a ser mustra cu tin un investigacion penal tumando lugar cu a conduci na detencion di algun persona prome cu fin di aña caminda empleadonan di Minister y campañadonan di Minister emplea na DVG, a falsifica y bende certificado di vacuna.

Algun di e trahadornan aki a wordo retira for di servicio di e departamento dunando indicacion pues cu enberdad nan a comete un asunto castigabel, pero ainda pueblo of Parlamento no sa kico a pasa den e henter e caso di fraude aki.

Minister Dangui Oduber ta directamente envolvi y responsabel pa nombramento y mantencion na trabou di esnan envolvi den e casonan di fraude aki, pero aki tin cu señala cu pa haci algo di e magnitud manera ta wordo papia di dje, esaki a rekeri hopi mas hende p'asina logra suministra documentonan falsifica di test di corona virus.

Segun fraccion di AVP e indicacionnan ta mustra cu e cadena aki di accion tambe lo tin empleadonan cu ta traha na oficina di Minister di Salubridad, pero ainda autoridadnan no a duna indicacion cu esey lo t'e caso.

AWEMainta tin cu mustra cu tin riba tres mil documento cu tabata falso den circulacion pa ultimo dos añanan y cu si e balor di esakinan lo tabata cerca di mil florin, ta papia aki di riba dos pa tres miyon florin cu a wordo saca for di fraude aki. Otro fuentenan policial a sigura AWEMainta cu e investigaci

on aki ta riba un caminda hopi delicado, caminda e posibilidad ta grandi cu lo por tin un entrada hudicial na Caya Musica y otro adresnan cerca di esey.



Ora cu tuma nota cu fraccion di AVP ta pidi claridad di Prome Minister Evelyn Wever Croes, tin cu nota cu pa un violacion di reglanan cu placa di fraccion di e partido POR, e lider di MEP sin cu e investigacion a inicia contra di Alan Howell, a dicidi di baha su Gobierno y yama eleccion bek na luna di juni. Pues Evelyn no a spera e investigacion tuma lugar y a informa cu e no ta tolera corupcion den su Gobierno, pero awor cu e caso di fraude cu certificado di vacunacion, e regla aki lo a cambia den su pensamento ya cu ainda e no manda ningun mandatario cas pa spera riba e investigacion. Mientrastanto Prome Minister Evelyn Wever Croes a declara cu su Minister Dangui Oduber no ta bao di invetigacion.

Gobierno di Aruba tin tur atencion p'e conflicto na Ucraina

Tabata te diabierna mainta cu Prome Minister mr. Evelyn Wever Croes a dicidi di reacciona y splica cu e tema aki tin atencion di e país.
Den su presentación, el a pidi tur hende pa ta alerto, mientras cu Gobierno ta acumula informacion pa ta prepara pa mira cual decisionnan lo mester tuma. E decisionnan aki cu tuma mester tin como meta pa mitiga e consecuencia of efectonan di e conflicto na Urcania.
Pero na mesun momento e mandatario a cuminsa canta e consecuencianan cu e conflicto por prece cu ne y cu lo afecta Aruba y su habitantenan.
Ta calcula cu prijs di crudo lo aumenta drásticamente, ya cu e material aki lo bira schaars. E crudo ta bira un arma cu paisnan grandi lo uza pa haya un influencia mas grandi den e conflicto.
Pa Aruba e lo nifica prijs di gasolin, awa y coriente lo aumenta.
Indirectamente, e conflicto lo por influencia turismo. Mester sinta warda wak si Mericanonan lo pospone nan vacacion.

Tambe cu mester keda alerto pa atakenan cibernetico, "cyber security". "P'esaki nos tin un maneho caba y nos a bin ta preparando pa evita un calamidad. Nos a avisa tur empresa y instituto vital caba, y mi kier haci un apelacion na cada ciudadano pa ta extra alerta pa hacking di computer y celular, y pa tuma accionnan preventivo mesora. Empresanan mester educa empleadonan, update password, y sea extra alerta.

Den e siguiente dianan nos lo duna mas informacion, conseho y tips simpel con abo por proteha bo mes contra atakenan cibernetico."
Di otro banda, ta vigila tambe e situacion cu Venezuela, mirando cu Presidente Nicolas Maduro a expresa su apoyo na Rusia. Marina Hulandes ta extra alerta pa cu esaki, maske no ta premira problema riba e tereno aki.

Inflacion lo bira un problema mundial, mas pa Aruba cu ta importa tur su mercancía y materialnan. "Nos ta importa inflación di otro país tambe. Esaki lo afecta nos debe nacional y e capacidad di pago di debe dor di interes halto. Tur



esaki ta pone cu nos lo mester ta mas economico, cambia nos habitonan di gasta placa, spaar awa y coriente, 'car pool' pa trabou of ora di hiba yiunan scol, biba mas saludable, talbes planta mas, etc."

Pa finalisa, e mandatario a bisa cu "Gobierno tin tur atencion p'e conflicto aki. Tur nos instituto y autoridadnan, Relacion Exterior di Hulanda, Marina Hulandes, Seguridad Nacional, NCTVI, ta trahando hunto pa monitoria y conseha Gobierno di e desaroyo p'asina garantisa e seguridad nacional di Aruba. Y nos ta traha hunto cu instituto y autoridadnan den Reino Hulandes y internacional. Nos no ta nos so den esaki."

Centro di Control di Cacho (CCC):

Cifranan di 2020 y 2021 ta ilustra tanto exito como retonan

Den cuadro di transparencia y informacion na comunidad, Centro di Control di Cacho ta presenta cifranan di aña 2020 y 2021 y ta elobora riba e exitonan y retonan exsistente.

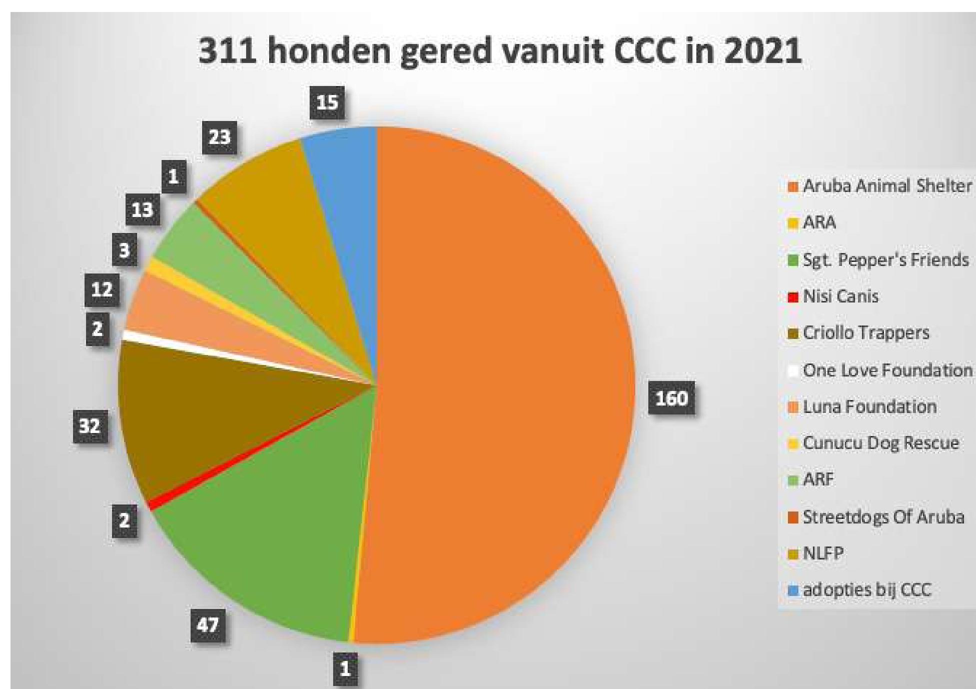
E CCC a wordo inaugura na juli 2020 como un luga cu ta wordo maneha, caminda autoridad por pone cachonan "in bewaring" manera cu Ley di Cacho ta prescribi, pero tambe como luga pa yuda controla e populacion di cacho door cu hendenan por keda trece nan mascotanan indesea of cachonan cu ta parce di no tin un doño. Alabes na CCC por haya informacion di cuido di cacho en general, of con pa preveni reproduccion indesea.

Cifranan di 2020 ta indica cu durante e lunanan di juli, augustus, september, oktober, november y december, 221 cacho a wordo treci na e sitio, di cual 117 a wordo adopta y 104 a wordo poni drumi. Esaki ta igual na un porcentahe di adoptacion y euthansia di respectivamente 53% y 47%. E cifranan aki a ser publica den comienso di 2021.

Pa aña 2021 e cifranan ta mustra un total di 562 cacho cu a wordo treci na CCC, di cual 12 (2%) a wordo busca bek door di su doño y 331 a wordo adopta (59%). Pues un porcentahe di euthanasia di 39% pa 2021.

Apesar di ta un centro pa cacho so, pushinan indesea tambe ta wordo treci na e sitio. Pa loke ta trata pushi, un total di 549 pushi a wordo treci durante 2021, di cual 161 a wordo tuma door di un fundacion. Den 2020 un total di 246 pushi a ser treci, di cual 25 pushi a wordo scapa.

E realidad ta cu e cantidad di cacho y pushi cu ta wordo treci ainda ta tiki compara cu locual tabata wordo treci na e mesun sitio aki den e añanan anterior tempo cu e hoki di Veterinaire Dienst no tabata uno maneha; e tempo ey e cantidad pa aña di cacho y pushi cu tabata wordo treci tabata semper den miles. E porcentahe di euthanasia e tempo ey tabata 98% tambe; pues Gobierno di Aruba ta hopi contento cu e gran avance cu CCC ta nifica pa nos comunidad y pa nos bestianan. Alabes mester menciona



cu e hecho cu tanto cacho y pushi a wordo brinda un di dos oportunidad pa un bida digno, no por a wordo logra sin e colaboracion di varios fundacion. Apenas 5% di e cachonan cu a wordo adopta na 2021 a bay na un hogar cu no ta afilia na un fundacion, pues 95% di e cachonan y 100% di e pushinan a wordo tuma door di un fundacion cu na su turno tin caba of lo busca un hogar nobo pa nan. E imagen aki ta ilustra e cifranan entre e fundacionnan den 2021.

Concluyendo por ser bisa cu e derecho di exsistentcia y balor agrega di CCC como tambe e tremendo trabao y cooperacion cu fundacionnan ta ser considera como exitonan. Banda di e exitonan e retonan tambe mester ser ilustra y identifica. E retonan exsistene por ser califica den corto:

Un grado hopi abao di adopcion;

1. Un falta di conocemento y cumplimento cu e Ley di Cacho;
2. Un grado halto di doñonan di mascota cu no ta asumi nan responsabilida y e falta di educacion den esaki;
3. Un division entre stakeholders pa motibo di diferente vision riba e solucion pa e problematica. Esaki den corto por ser descirbi como un diferencia entre un pensamento di Trap, Neuter & Release (TNR) y un pensamento cu ta tene cuenta cu e leynan exsistente y e problematica di cachonan riba caya;
4. Un cantidad halto di abandono di nos mascotanan, y cu esaki ta incluyendo e abandono di mascotanan cu ta sosode na CCC fuera di e orarionan di operacion;
5. Un grado abao di mascotanan cu no ta sterlisa y/of cu tin microchip.

E 'National Plan for Stray Animals' ta un plan intregal cu ta atendiendo cu entre otro e retonan menciona. Den esaki ta hopi importante pa Gobierno hunto cu fundacionnan enfoka riba locual nan tin den comun y riba posibel solucionan. Cooperacion, stimula adopcion, sterilisacion di nos mascotanan tanto cacho y pushi, como tambe un actitud positivo den comunidad, ta puntonan clave pa nos por logra nos metanan.

Pa mas informacion y pa keda na altura di e ultimo desaroyonan por sigi e paginanan di FaceBook di CCC y Stima Mi Mascota. Orario di servicio di CCC ta di dialuna pa diabierna di 8am pa 11.30 am.

Santa rosa:

Awa pa Agricola yudando nos productornan

Den transcurso di añanan ta hopi esfuerso a wordo hasi pa por yega na un acuerdo cu WEB Aruba NV pa por haya awa pa Sector Primario. Tabata esfuersonan cu tabata mustra casi imposibel cu hopi conseho y deliberacion pa por a logra yega na un bon acuerdo y entendimento.

Sector Primario ta keda un sector hopi importante aki na Aruba ora bo kier papia di Seguridad di Cuminda. Importante tambe ta pa por logra tur esakinan pa Sector Primario mester di awa. Awa ta keda e parti hopi esencial pa por yega na metanan concretisa. Sin Awa no tin bida. Metanan cu bo por tin productonan local pa abastece e demanda. Sin awa esaki hamas por ta posibel. Mester duna credito na Gobierno di Aruba e tempo ey pa hasi esfuerso di su banda pa asina logra tambe “Awa pa Agricola”.

Despues cu esaki a wordo concretisa y realisa di parti Gobierno di Aruba Departamento di Agricultura, cria y Pesca y WEB Aruba NV a yega e momento pa hasi e prome entrega di e meter di awa basa riba un tarifa ahusta special pa Sector Primario. E suma aki ta di AWG 5.50 fiho pa uzo di e awa aki.

Pa hasi e entrega di e meternan di awa na e tarifa special aki Santa Rosa hunto cu WEB Aruba NV tin rekesitonan pa e productornan local mester cumpli cune pa yega na remarke. Cumpliendo cu e





puntonan den un contract WEB Aruba NV a hasi e entreganan di e meter di awa hunto cu e tempo ey ex minister sr. Crispin Romero kende cu e tempo ey Sector Primario tabata resorta.

Un di e puntonan den e contract di WEB Aruba NV hunto cu Departamento di Agricultura, Cria y Pesca, Santa Rosa ta cu cada tanto tempo Departamento di Agricultura, Cria y Pesca Santa Rosa tin e tarea pa hasi un bishita pa asina controla con e uzo di awa di e tarifa ahusta aki di AWG 5.50 ta bai. Si ta compliendo cu e puntonan den e contracto manera entre otro con e produccion ta bayendo.

Si ta uzando e awa pa e meta cu eta wordo destina. Mira tambe si ta hasi uzo di sistemanan di irigacion. Kico ta e diferente productonan cu ta wordo planta. Cuanto ta e cantidad cu ta wordo planta y cosecha final. Kico ta wordo planta. Scucha tambe kico por ta nan opinion pa cu e meter di awa cu e tarifa special aki.

E parti mas esencial di henter e proceso aki di parti di Departamento di Agricultura, Cria y Pesca, Santa Rosa ta keda duna conseho con pa atende cu e awa y con na un mihor forma atende bo cultivo y pa mas tanto bo beneficia di e awa aki y mantene bo gasto di awa controlabel.

Generalmente na momento cu Santa Rosa a bishita tur esnan cu tin e meter specifico aki tur tabata tin bon comentario y sigur nan ta sumamente contento y agradicido pa e ayudo aki pa asina nan por sigui cultiva y mantene na gasto di awa na un prijs pagabel.
Di parti Santa Rosa nos lo sigui hasi control y duna conseho na bienestar di Sector Primario di Aruba.

Abigael Arends (AVP):

Ora mi papia siña scucha

Nos grandinan ta bisa, 'no haci algo awe, cu lo bo lamenta mañan' of 'sopi pura ta sali salo'. Kiko ta e conscuencia pa nos na Aruba, Caribe, Hulanda, Merca? Cu tur respet mi kier a dirigi mi mes na nos flamante excelencianan Minister Sra. Evelyn Croes y Xiomara Maduro. Mi ta admira boso forza como hende muher, mi ta admira boso corahe como hende muher pa maneha un pais hunto cu e hombernan den nan respectivo ministerio.

Pero mi ta hopi disgusta di e decision cu a tuma y probablemente tin 'atrobe' un mal imagen na nos pais Aruba, no pa Turismo, sino den e maneho gubernamental, den e decision cu a tuma. Ora bo ta ehecuta un trabou riba nivel nacional y international, bo mester sa kiko ta pasa na bo pais y rond mundo. Como gobernante bo mester por sa pa duna ehempel, ta un ehempel, 'walk your talk' esta cumpli cu loke bo ta propone.

Comunidad y ATA

Canando den nos comunidad constantemente, combersando cu diferente persona, monitoreando loke ta pasa nacional e internacionalmente mi ta traha e comunicado aki pa trece na atencion con cosnan por a bai diferente y asina evita loke ta pasando na es momentonan aki. Nos comunidad ta rabia, hendenan no tin entrada, mi ta comprende cu ta desea pa asina e tiendanan cu tin productonan di carnaval of di bandera por haya tambe nan entrada pa esaki.

Mi ta comprende tambe cu papiando cu tiendanan cu antes tabata haya entrada pa motibo di carnaval y ultimo añanan esaki NO ta e caso pasobra ta wordo importa di afo pa varios motibo. Mi ta comprende tambe nos musiconan mester di entrada extra, pasobra mi mes ta combersa cu algun di nan y nan a aserkami tambe. Keda pusha algo cu no ta favorable den e temporada of e aña aki NO ta un bon decision. Entrada di Aruba Tourism Authority por a warda un poco y educa pueblo di e pasonan cu financieramente tin cu wordo haci. Ta obvio cu e % cu a wordo kita pa motibo di crisis, por lo pronto no lo wordo debolbi. Nos ta bayendo den rumbo di un paro general atrobe, gremionan, gruponan ta lantando pa mustra nan malcontento y no ta e momento pa gasta e 100mil den 1 dia y sigur no si gruponan grandi di Carnaval manera Champagne of T.O.B., y otronan cu por a lanta y no por ta parti di dje e aña aki pasobra no tin manera pa participa, bo ta creando mas depresion ainda!

Inversion

Diferente actividad rond y creatividad cu ta saludabel, baile, arte, entrenamiento, gymnastiek, haci actividad den area publico y habri mientras e situashonan aki lo ta bahando. Mirando atrobe e 200 casonan cu a registra ta haci cu nos mester mira e importancia di e bida di e ser humano. Loke ta haciendo ta tentashon pa hende bai den Carnaval pa e siguiente dia lanta malo atrobe. Nos economia NO ta bezig ta drei 100 porciento, nos hendenan a perde trabou y ta na cas, otronan ni ta sali di cas pasobra gasolin a subi y ta spaar esaki, otronan no ta sali aporta manera antes na nos economia. Minister di Turismo Sr. Danguillame Oduber a publica cu Turismo ta subiendo, pero atrobe e poder di compra no ta manera antes.

Russia y Ukrania

Mi a papia di e situacion di guerra cu ta existi actualmente entre Russia y Ukrania, cu un invasion Ruso tumando luga. Pakiko primeramente esaki? Nos crisisteam a prepara nos pa si tin temporada di crisis atrobe cu lo bin pero den otro forma y ainda bo no ta wak esaki? Nos hendenan no por 'afford' e pobreza cu nan lo drenta den dje. Por ta conciente y informa nos pueblo cu Venezuela su debenan ta wordo maneha pa Russia y China, maske Venezuela ta vincula cu Spaña? Venezuela debe mas cu mínimo di $100 billon na creditornan den exterior, incluyendo China y Russia. Kiko ta e consecuencianan pa nos? Por ta conciente di e concecuencianan cu tin pa nos pais cu ta ni 10% di Venezuela? Amplia e conocemento y traha mas di serca cu otro ministerionan vooral cu Husticia. Nos ta consciente cu paisnan Europeo, Merca y otronan tambe ta preparando pa situashon cu por start na cualkier momento? Bo a ripara e mobilisashon di mas Hulandes Militar riba nos isla cu normal segun añanan ta pasando? Bo ta ripara cu nos polis, of yamanan nos autoridad local, mester upgrade nan mes pa asina tambe por ta prepara pa cualkier crisis atrobe? No ta pornada mi ta enfatisa riba "UN ARUBA"

Sancion pa Aruba

Kiko lo significa gastonan irreparabel, gastonan na un momento menos indica pa haci. Tratadonan internacional cu a wordo haci cu Nacionan Uni y Aruba como miembro di e ILO cual ta e International Labor Organization por yega asina lew di duna Aruba sancionan na nos pais…'cu esaki no a pasa caba of ta pasando'. Riba nivel nacional nos ta mustra cu tur cos ta bon, pero ta hopi ta e casonan cu bo no ta scucha of no ta yega na orea di e Ministerionan pa nan por sa kiko en realidad ta pasando. Papia cu pueblo kiko ta e sancionan cu por bin pa Aruba, cu decisionan cu por afecta no solamente Gobernashon sino NOS TUR!

Di Stefano Wernet kier pidi Corte ordena un encuesta den maneho di FLPD



VIA E-MAIL
Aan de overheidsstichting Fundacion Lotto pa Deporte
T.a.v. de heer Roland Studley Tuitt
Avenida Don Milo Croes 34
Dakota
Alhier

Aruba, 24 februari 2022

Geachte heer Tuitt,

Onder voorbehoud van alle rechten en weren het navolgende.

Integriteit
De ervaring in het Lotto-dossier heeft mij geleerd dat jij bent **NIET** integer.
Begin 2019 ben je 'incognito' zonder offerte binnengehaald door de oude Raad van Toezicht onder leiding van de onbekwame Silvio Janga om een persoonsgericht onderzoek te verrichten jegens mijn persoon. De uitkomst (rapportage) van je onderzoek van 2 ½ pagina's (opstel) is kwalitatief zeer slecht. Je optreden in dit (betaalt) onderzoek is niet objectief en is tevens onetisch, ondeskundig, onprofessioneel, partijdig en onzorgvuldig. Bovendien heb je nimmer hoor- en wederhoor gepleegd. Jouw handelen vertoont grensoverschrijdend gedrag. Het door jouw opgesteld subjectief onderzoeksverslag is een manipulatief 'onding', dat zelfs niet door de FLPD kon worden ingebracht als productie in de door mij gevoerde rechtszaak tegen de FLPD wegens het ten onrechte verlenen van ontslag aan ondergetekende als directeur van de FLPD. Ik breng je in herinnering mijn overwinnende vonnis van 30 augustus 2019 (inclusief dwangsom voor het ongestoorde voortzetting van de directeurschap) waarbij de onafhankelijke rechter de ontslag nietig heeft verklaard en de daarop volgende lastige onderhandelingen voor een minnelijke regeling gebaseerd op onderling overleg en wederzijds goedvinden resulterende in een vaststellingsovereenkomst van december 2019 met de daarbij behorende contractuele vertrekvergoeding. Tijdens de onderhandelingen alsmede bij de uitvoering van de vaststellingsovereenkomst heb je stelselmatig machtsmisbruik toegepast alsmede onredelijk en onbillijk gehandeld. U kent geen fair playing field. Jouw handelen gebaseerd op eigen belang met persoonlijk gewin heeft gezorgd dat de FLPD substantiële sportgelden heeft verkwist in jouw persoonlijk geschil jegens ondergetekende ter behoud van jouw directeurschap bij de FLPD. Trouwens ook bij de uitvoering van het vonnis van 30 augustus 2019 ben je (nog) in gebreke. Je vertoont geen respect voor de rechterlijke macht. Jouw handelen jegens mijn persoon is onrechtmatig.

In aansluiting op jouw rol als *manco* onderzoeker annex adviseur/onderhandelaar aangewezen door Janga cs ben je ook nog 'incognito' aangesteld als directeur van de FLPD. Het moge duidelijk zijn dat er sprake is van tegenstrijdig belang of beter gezegd grove belangverstrengeling. Zowel jouw betrokkenheid als onderzoeker, adviseur/onderhandelaar en directeur van de FLPD heeft op ontransparente wijze plaatsgevonden. Gebaseerd op de vaststellingsovereenkomst van december 2019 in combinatie met het vonnis van augustus 2019 en het getuigschrift van de FLPD verstrekt in februari 2020 is jouw aanstelling als directeur van de FLPD ingaande 17 januari 2019 illegaal (onwettig).

Den un carta cu Di Stefano Wernet ta manda pa Director di Lotto pa Deporte, sr. Tuitt, e ta caba cu ne. E ta acus'e di no ta integro. Un persona cu a wordo contrata pa haci un investigacion contra dje, cu a produci un relato di dos pagina y mey y despues e mes a bira Director di e fundación.

E raport, Wernet ta bisa den su carta, t'asina mal traha cu e no por a ni wordo uza den e caso cu el a cuminsa contra Lotto como prueba. Un di e foutnan grandi cu Tuitt a comete na momento di traha e raport, ta cu e no a scucha e otro banda di medaya.

Tambe e ta reclama den e carta con Tuitt a haci mal uzo di su poder den e negociacionnan a yega na un acuerdo p'e tuma su retiro como Director di Lotto. Wernet ta bisa cu e actual Director no conoce e palabra "fair play". Placa importante cu por a bay pa deporte Tuitt a uza den e lucha contra su persona (Wernet) pa core cune for di e fundación.

A pesar di un sentencia di aña 2019 cu tabata na fabor di dje, Wernet ta conta, e actual Director di FLPD no kier respeta. "Bo no ta mustra respet pa poder hudicial y no ta respeta decisión di un Hues. Bo actuación contra mi persona ta inhusto."

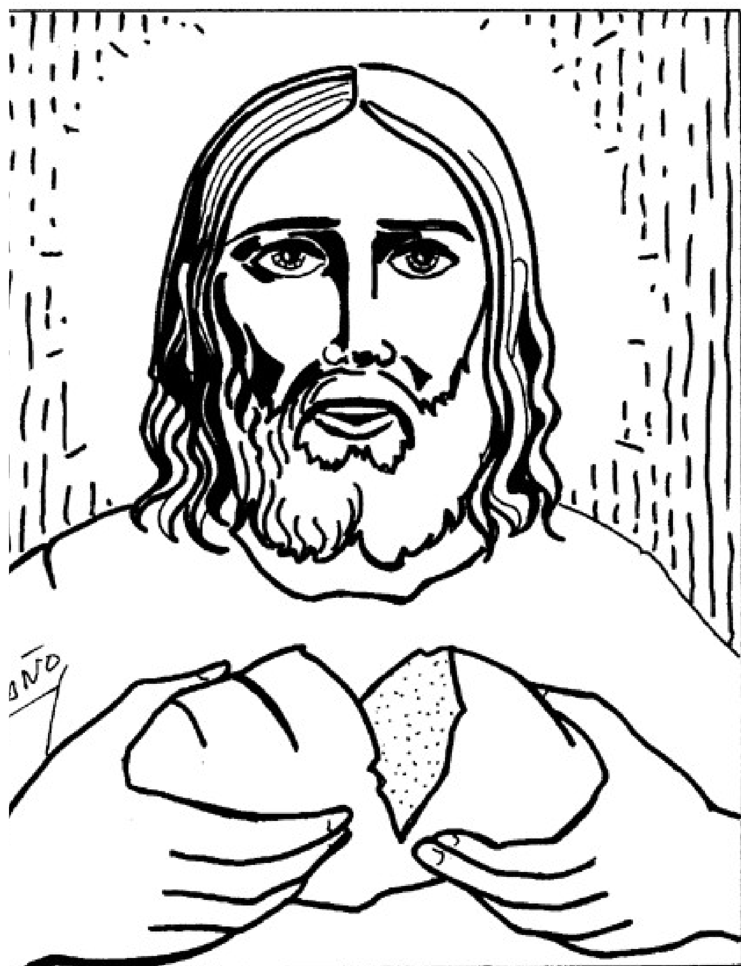
Ta menciona den e carta tambe conflicto di interés, pasobra Tuitt a wordo encarga pa haci investigacion, mientras tambe e tabata nan consehero, y despues e mes ta drenta via porta di patras como Director di e fundación. Analisando tur cos, Di Stefano Wernet ta bisa cu e nombramento di Tuitt na januari, 2019 ta ilegal. "Bo a paga bo mes como Director, durante 2019, sin kita e belastingnan cu ley ta exigi." E ta acuse di a manda pago di su salario pa un cuenta na CMB di su compania, sin cu e tin un licencia di operación p'esey.

Supuestamente e ta un consehero externo, pero ta core rond den auto di e fundación cual no por. E tin miedo cu si bin investigacion por sali na cla fraude di impuesto y enrikisimento ilícito. Ta interesante pa sa, el a bisa, con e entradanan di Tuitt a wordo declara, entrada propio of di e compania cu no tin e permiso necesario pa opera.
Tambe Wernet ta denuncia den e carta iregularidadnan den e Cuenta Anual di 2019. Erornan cu el a informa Tuitt di nan, según e ta bisa.
Resumiendo e ta bisa Tuitt cu e no ta un persona di confía y cu e no merece e funcion di Director. Ley ta dune como partido di interés pa pidi na Corte pa un procedura di encuesta riba su maneho na Fundacion Lotto pa Deporte.

UN SNECHI DI PALABRA DI DIOS

VIII DIADOMINGO DEN AÑA 27.02.22 #352

I lectura: Sir 27, 4-7 Salmo 92 II lectura: 1Cor 15, 54-57 Evanelio: Lc 6, 39-45



Den e tempo aya Hesus a duna su discipelnan un comparacion: "Un ciego por guia un otro ciego? No ta tur dos ta cay hunto den buraco e ora ey? Un discipel no ta mas halto cu su maestro, ma un discipel bon instrui lo bira mescos cu su maestro. Dicon bo ta mira e splinter den wowo di bo ruman y e balki den bo mes wowo si bo no ta ripara?

Con bo por bisa bo ruman: 'Ruman, laga mi saca e splinter for di bo wowo', mientras bo mes no ta mira e balki den bo wowo? Hipocrita, saca e balki for di bo mes wowo prome, anto e ora ey bo por mira bon pa saca e splinter for di wowo di bo ruman. Un bon palo no ta pari mal fruta y un palo malo no ta pari bon fruta. Bo ta reconoce cada palo na su mes fruta.

No por piki figo for di un mata di sumpiña ni cosecha druif for di cadushi. Un bon hende ta saca cos bon for di mangasina di su curason; un mal hende ta saca cos malo for di mangasina di su curason. Pasobra boca ta papia loke curason ta yena cu ne."

Palabra di Señor.

MENSAHE

Siman pasa nos a lesa den evangelio: "No husga y Dios lo
no husga boso...." Awe nos ta sigui cu mesun advertencia di Hesus:
"Dicon bo ta mira e splinter den wowo di bo ruman y e balki den bo mes wowo si bo no ta ripara?"

Masha facil nos ta husga y condena otro y descuida nos propio manera di biba. Awendia nos ta sinti un gran falta di lidernan cu por guia otro segun principionan cristian. Ta parce cu ciegonan ta guia otro ciego.

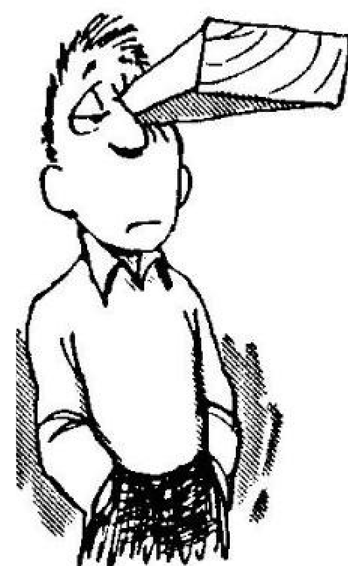
Mar'e palabra di awe yuda cada un di nos wak nos paden. No cay den tentacion pa evalua bida di bo prohimo. Wak bo mes. "Un bon hende ta saca cos bon for di mangasina di su curason; un mal hende ta saca cos malo for di mangasina di su curason."

Palabra di Dios ta un 'material' ideal pa duna tratamento na nos curason. Palabra di Dios tin poder pa purifica y sana.

E ta coregi, confirma, consola, guia, apoya..... Palabra di Dios por haci di nos curason un deposito di balornan divino. E ora ey nos por saca for di dje bon fruta y partie cu otro.

Un curason cu ta yen di Dios nunca ta bay husga of condena otro. Mas bien su puresa y bondad di un forma silencioso ta bay 'contagia' otro cu loke ta bon. En cambio si nos curason a yena cu mal influencia den nos famia of ambiente e lo saca afo loke tin aden: resentimento, huicio, rivalidad, ofensa, odio, locura, inmoralidad, corupcion.....

Nos sa uza e proverbio: "De tal palo tal astilla" of na Papiamento: "un fruta no ta cay leu fo'i palo".
Nos ta keda beneficia of afecta cu formacion ricibi na cas y di nos ambiente. Despues nos ta parti cu otro loke nos a haya.
Ban pone atencion cu kico nos ta yena nos curason. Ban pone atencion si nos ta sigui bon guia pa despues nos por ta bon guia pa otro.





ORACION

Danki Señor pa tur hende cu Bo a pone riba mi caminda, cu a yuda mi reconoce Bo como mi Maestro y Salbador.

PROPOSITO

Ora bo tin tentacion di critica otro, resa p'e.

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:

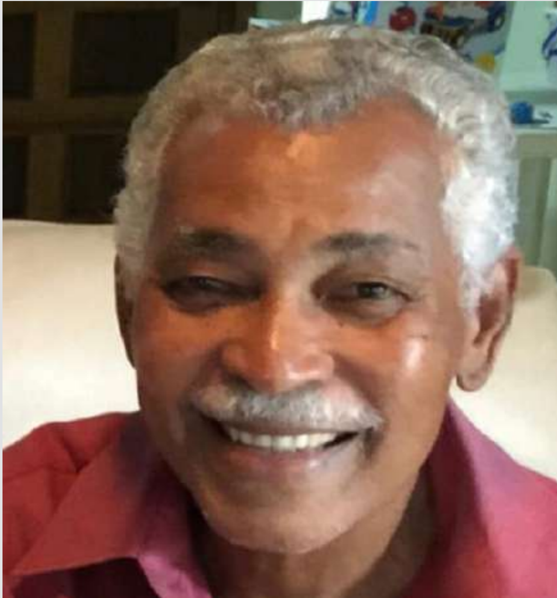


Deymar Enrique Jaramillo Choles
***07-12-1961 - †21-02-2022**

Su mama: † ALDA CHOLES GONZALEZ
SU TATA: † OMAR JARAMILLO BARON y ESPOSA + ELSI FIGAROA
SU RUMAN NAN: XIOMARA GAMEZ ZUNIGA y FAMIA
LEONARDO JARAMILLO CHOLES y ESPOSA
OMAR ELLIAS JARAMILLO IBARRA Y FAMIA
JORGE JARAMILLO IBARRA Y FAMIA
VICTOR HENRY JARAMILLO IBARRA Y FAMIA
ERICA JARAMILLO IBARRA Y FAMIA
GISELA ARENDS JARAMILLO Y FAMIA
GEOMAR JARAMILLO Y FAMIA
TANTA Y OMO NAN:
†SURAMA SALAZAR Y FAMIA
†FATIMA SALAZAR Y FAMIA
†VICTOR SALAZAR Y FAMIA
MILDRED SALAZAR Y FAMIA
LEDA SALAZAR Y FAMIA
SU TANTA DI RESPET: AURA AREVALO Y FAMIA
SU PRIMA Y PRIMO NAN Y SOBRINA Y SOBRINO NAN TANTO NA ARUBA Y COLOMBIA
AMIGO NAN DI CAS Y RUMAN NAN/ MIEMBRO DI E IGLESIA DI JESUCRISTO DI E SANTONAN DI E DELASTER DIANAN Y BISINA NAN.
DEMAS FAMIA NAN :
JARAMILLO – CHOLES – ZUNIGA- GAMEZ –MEDINA – IBARRA – ARENDS – RAMOS - SALAZAR –AREVALO – JACOPUCCI – KROSENDIJK –FLOREZ – PIMIENTA – QIUINTERO – PEREZ –MURGA –ARIZA – PINZON –INSIGNAREZ – EGEA – WEVER – DANIA –CRUZ – VAZQUEZ – MEJIA – DE LOS SANTOS – RODRIQUEZ – MENDEZ –AREGOCES -DE ARMAS – GUTIERREZ – VARELA – RASMIJN -ODOR
TA INVITA PA ACTO DI ENTIERO CUAL LO TUMA LUGAR NA AURORA FUNERAL HOME DIARANSON 2 DI MAART 2022 DI 9'OR PA 11'OR DI MAINTA. DESPUES LO SALI PA SANTANA CENTRAL SABANA BASORA.
CONDOLENCIA LO TUMA LUGAR NA HOSPITALSTRAAT 15, DIALUNA 28 DI FEBRUARI Y DIAMARS 1 DI MAART DI 7'OR PA 9'OR DI ANOCHI.
DISCULPA NOS PERO NOS NO POR RICIBI BISHITA DI CONDOLENCIA NA CAS.

Drenta su portanan cu gradicimento,
drenta su tempel cu cantica di alabansa,
glorific'e, bendiciona su Nomber.
Salmo 100:4

A fayece nos querido tata, esposo, omo, abuelo, bisabuelo y suegro stima:



Jacobo Joachim Gavidia
mihor conoce como
Coochi, Loods Gavidia y Opa
****25-07-1940 - †23-02-2022**

Fundador di partido MEP na prome ora
Consehero direkt di dfm Betico Croes den e gang di Hong Kong Rest.
Wnmd Havenmeester
Docent di Ensenansa pa Empleo o.a Guarda Nos Costa (Scheepvaart y Sterrekunde)
Na nomber di su querida esposa: Annie (Anja) Gavidia - van Ingen
Su yiu nan: Carmen Gavidia na Hulanda, Jacqueline Paula – Gavidia y esposo Pedro (Merced) Paula
Su nieto(a) nan: Gerro y esposa Michelle Koolman - Gesterkamp, Shandro y esposa Selina Gavidia - David, †Talitha Geldorp.
Manera un nieto: Hubert Lopez na Hulanda
Su biesanieto y biesanieta: Haze Gesterkamp Koolman, Shayline Gavidia
Su ruman nan:† Maria Tromp - Gavidia, † Elba Köhler - Gavidia, † Pedro Gavidia, † Ana Quandus - Gavidia, † Cletano Faro, Venancio Gavidia
Su swa y cunja nan: Amelia Gavidia - Christiaans y fam, Fred van Ingen y fam na Canada, Jacques van Ingen y fam. Na Hulanda, Leendert van Ingen y fam na Hulanda, Machteld van Ingen y fam na Hulanda, Nicolette van Dijk - van Ingen y fam na Canada, Viuda Anneke van Ingen na Hulanda
Su prima mas pega: Swinda Tromp, Subrino y subrina nan, primo y prima nn.
Su bon bisinja nan: Marcel Ho Kang You y famia, Roberto Croes y famia, Humphrey van Trigt y famia, Sixto Maduro y famia, Philomena Perez-Lopez y famia. Un danki especial na **Stichting Edmund Harms E. Foundation:** Leon, Avril, Naduishka, Francis, Francine, Angelo cu e bon trato cu hopi amor y carino pa Jacobo. Su dokter di cas dr. Fernandez y dr. Blanca.Su ayudante nan cu a jude cu hopi amor y carino: Rocky, Tera y Urimare. Su amigo nan di cas: Urimare y Richard Brokke, Rocky Kelly. Su ex colega nan di Aruba Ports Authority, Ensenansa pa Empleo. Scheepvaart. Demas familia: Gavidia na Aruba, Hulanda y Venezuela, van Ingen na Hulanda y Canada, Koolman, Paula, Köhler na Puerto Rico y USA, Faro, van Dijk na Canada, Quandus, Gesterkamp, David, Martis, Tromp, Ridderstaat, Ridderstap, Leest, Nellen y Rößler na Alemania, Arrindell, Berrios na Puerto Rico y USA, Zievinger, Colina, Feliciana, Williams, Blume, Vasquez. Despensa nos si nos por a lubida un di e famia nan. Por tuma despedida diamars 1 di maart 2022 for di 7:00 pm te cu 9:00 pm Entierro lo ta tuma lugar diaranson 2 di maart 2022. For di 2:00 pm te cu 4:00 pm e difunto na Royal Funeral Home Pa despues pa Santana Catolica na Noord.
Na lugar di manda krans un donacion na Edmund Harms Foundation lo ta hopi aprecia pa nan bon servicio. Lo tin un box disponible.
RBC Royal Bank # 30.44.432
Despues di entierro no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

"No tene miedu, pasobra mi ta ku bo. No sea anshá, pasobra mi ta bo Dios. Lo mi fortalesé bo, sí, lo mi yuda bo. Lo mi tene bo firmemente ku mi man drechi di hustisia."—Isaías 41:10

Cu duele na nos curazon nos ta participa e despedida di nos mama, wela, tanta, amiga y persona di curazon inmenso y cu Dios tin un lugar den su reino cu poder di Dios:



Linda Maria Martes Irausquin
***12-05-1957 †08-02-2022**

Su mayornan:
†Jacobus & +Praxedes Maduro
†Simon Gomez & †Carmen Irausquin
Na nomber su yiunan stima: Gerald de Mey y pareha, Shumika de Mey y pareha, Cristelle Werleman y pareha
Forever friend: Feliciano de Mey
Su nietonan: Thialah, Tesslah, Juan Pablo, Maria Paula, Zhilaine, Ciel, Kileyna, Isaias y Amy Lia.
Su rumanan: Arcangel y Greta Martes y famia, Maximina y Nilo Wernet y famia, Daniel Martes y famia, Ronny Gomez y famia, Norinda Ras Gomez y famia, †Omarcito Gomez y famia, Clara Danjo, Betty y Alwin Lacle
Twin sister: Veronica Thomas
Tanta y omo grandi: Angela y Fayo Nicolaas Irausquin, Andrea Irausquin †Silvia Irausquin , †Rita Irausquin, †Juancito Irauquin
Primo y primonan, sobrina y sobrino nan
Amigo aprecia: Miguel Altamiranda
Amistad nan: Ina, Marcia, Martha, Glenda, Sandra, Jessy, Bettina, Diana, David, Humphrey, Jani, y hopi pa menciona
Un di su sobrina nan stima: Nurrienne Ras
Coleganan di, New Amsterdam, Aruba Trading, Harms Bothers, Mercurius y Art&Design, Famianan; Irausquin, Maduro Martes, Ras, de Mey, Werleman, Carerro, Geerman, Chang, Wong, Farro, Lacle, Osorio, Harms, de Cuba

E recuerdonan, nos tesoronan pa semper lo biba den nos, su yuinan.
famia, amistad, conoci, colega cu amor, gratiutud, admiracion, un persona inigualabel nos ta yame te oro dia 26 February, 2022!
Acto di entiero lo tuma lugar na Aurora Funeral home di 2 p.m. pa 4 p.m. y despues lo sali pa Santana di Imaculada Concepcion /Santa Cruz
Despensa nos si den nos teristeza nos por a lubida nomber di persona nan importante pa nos mama stima.
Ta lamenta cu despues di entiero o lo no acepta bishita di condolencia.

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:



Edwin Croes

***20-01-1954 - †24-02-2022**

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.

Laga tur loke ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta bunita
Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita y
Laga esakinan termina den tur buniteza.
Cado Wever.

Cu dolor na nos curason, nos ta participa fayecimento di nos ser stima:



Odifrido F. Dubero

Mihor conoci como

"Frido, Shon Papa, Papi y Mo Chido"

***08-11-1938 - †20-02-2022**

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.

It is with great sadness that we announce the passing away of:



Kwong Wai Hon

Better known as: "Frankie"

*** March 8, 1955 † February 24, 2022**

Date of condolences will be announced later.

Mi a gosa bida,
danki Dios cu mi a biba te cu mi 88 anja.
Awo a jega e momento pa bai sosega.



Sr. Leocadio V. de Kort

Mihor conoci como "Vale"

***09-12-1933 - †24-02-2022**

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.

BONERIANO®

EDITOR:
Bonaire Communication Services N.V.

Djabièrnè 25 februari 2022 | Preis: $1.00

HEREDERONAN INVESTIGANDO LIÑA DI DESENDENSIA

Boneiru ta haña parke di rekreo 'Sunset Beach Park'

A redusí isolashon na sinku dia

MBO Bonaire i ROC Mondriaan na Den Haag a firma un akuerdo pa ámbos skol



MBO Bonaire i ROC Mondriaan na Den Haag a firma un akuerdo di hopi importansia pa ámbos skol. Den futuro hopi serkano studiantenan di Boneiru ku ta sigui estudio di ICT, por sigui lès duná na ROC Mondriaan. Di otro banda, esnan na Hulanda tambe por bai sigui lèsnan duná aki na Boneiru. Sigur un desaroyo importante no solamente pa nos studiantenan, pero e ta habri porta tambe pa risibi studiantenan di entre otro Aruba i Kòrsou. Riba foto Nolly Oleana, Liset de Keijzer, Sebastiaan Bliemert i Rik Bleeker.

No usa lechi di puiru kontaminá di e marka Similac

KRALENDIJK - Gobièrnu di Boneiru ta konsehá komunidat pa no usa lechi di puiru di e marka Similic.

Ta trata spesífikamente lechi di puiru di e marka Similac ku number di produkshon ku ta kuminsá ku 22 te ku 37.

Tur hende ku a kumpra e lechi aki por hiba esaki bèk kaminda a kumpr'é.

Gobièrnu di Boneiru a risien a haña informashon ku e lechi di e marka Similac por ta kontaminá i ku ta bende esaki tambe na Boneiru. Riba petishon di departamento di Salubridat Públiko inspektornan di direktorado di Supervishon i Mantenshon di lei a hasi un investigashon. For di e investigashon aki a sali na kla ku e lechi di puiru di beibi a keda bendé na Boneiru. Mientrastantu supermerkadonan a saka e produkto aki for di surtido.



'Si nos biba, ta pa Señor nos ta biba i si nos muri, ta pa Señor nos ta muri.
Ke men, sea ku nos biba òf muri, ta na Señor nos ta pertenesé.' Romanonan 14:8

Ku hopi duele i tristesa na nos kurason, nos kier partisipá fayesimentu di nos kerida

Lisette Miguelina Allee-Beukenboom

Éks trahadó di Flamingo Beach Hotel i WEB N.V.

Na nòmber di su esposo:
Arlindo Allee

Su mama:
Estrella "Telachi" Beukenboom-Boekhoudt

Yunan:
Karlheinz Domacassé i Jarden Cicilia
Michealangelo Domacassé i Juliviën Sommer

Nieta- i nietonan:
Gregory 'Grego' Domacassé
Karly-N 'Karly' Domacassé
Jaydrion Cicilia
J-andrick Cicilia
Navyènshca 'Navy' Domacassé
Mäson i Näson Domacassé
Kimberly Domacassé

Rumannan:
Allyson 'Ally' Pourier-Beukenboom i Norwin 'Boy' Pourier
Herbert 'Ebby' Beukenboom i Lidia Beukenboom-de Cuba
Alfred 'Freddy' Beukenboom i Gilda Beukenboom-Sint Jago
Jose Maria 'Jossy' Beukenboom
Carmen 'Jessemin' Beukenboom

Subrina i subrinonan:
Nandi Beukenboom
Jayson Pourier
Bryan Pourier
Marc Beukenboom
Pamela Beukenboom
Mireille Tjin Asjoe
Sephorah Beukenboom
Shaquille Beukenboom
Quinton Beukenboom
Eveny Winklaar
Kyle Winklaar

Su suegra: Dina Allee

Sua i kuñánan: Lionel 'Nel' Allee i famia
Egidio 'Eki' Allee i famia
Vivian Allee i yunan
Indra Benito-Allee i famia

Tur su tanta- i tionan, prima-, primunan i demas famia

Su madrina: Judith 'Baby' Nicolaas-Marchena i Menno Nicolaas i yunan

Su mihó amiga- i amigunan:
Roselin Marin
Axon Beaumont
Michael de Palm
Morris 'Mokko' Bernabela
Suivianka 'Bianka' Theodora
Elsie Martinus
Daisy Abrahams

Famia:
Allee, Beukenboom, Boekhoudt, Domacassé, Sommer, Cicilia, Pourier, de Cuba, Sint Jago, Tjin Asjoe, Winklaar, Giskus, Martinus, Brouwer, Marchena, Hart, Keller, Anthony, Marin, Beaumont, de Palm, Martinus, Abrahams, Coffie i tur demás konosinan.

Nos diskulpa si den nos tristesa nos por a lubidá un òf otro famia, amigu i/òf konosínan.

Akto di despedida ta djasabra 26 di febrüari di 10'or di mainta pa 12'or di mèrdia sigí pa un respòns na Consuelo Memorial.
Deseo di famia ta pa hasi un donashon na Rode Kruis Bonaire, tin un box na Consuelo Memorial pa depositá esaki i pa NO manda krans i/òf flor.
Despues di e respòns ta sigi kremashon den seno familiar.

Pa prekoushon nos ta pidi pa mantené e distansia sosial i porfabor bin bisti ku tapa boka durante oranan di kondolensia despedida i respòns.

Nos ta lamentá ku despues di entiero NO por risibi bishita di kondolensia na kas.

E GOSO DI TA NA BIDA

Versíkulo: Salmo 36:9

"Pasobra ta serka Bo e fuente di bida ta; den Bo lus nos ta mira lus." (BS)

Segun tempu ta bai, mi a realisá ku pa biba alegre ta mas un asuntu di aktitut ku di kualkier otro kos.

Mi a mira diferente persona ku apesar di a pasa dor di diferente tipo di atversidat, tòg a kontinuá alegre den bida i por hari. Tambe mi a mira diferente persona ku apesar di no a pasa den tantu atversidat, disfrutando di kosnan bon i privilegiá, tòg no tin un satisfakshon berdadero den bida, ni nan no ta bibando felis.

David, e rei balente di Israel ku den pasado tabata kuida e karnénan di su tata, a ekspresá un bèrdat na un manera ekstraordinario ku por guia nos na satisfakshon kompleto, sin importá e sirkunstansianan ku mester krusa nos bida.

Serka Dios e fuente di bida ta i Su presensia ta lusa kualkier skuridat.

Nos ta biba riba tera den tempunan tan difísil, pero ta dushi pa sa ku nos tin e siguridat di por enkontrá Dios, e fuente di bida, i akudí na djE pa kualkier situashon.

E kontakto diario i íntimo ku Dios, e fuente di bida, mester trans¬formá nos den personanan ku propósito i yen di speransa.

Si nos ta yama nos mes kristian i nos bida ta seku i kubrí ku skuridat, ainda tin e oportunidat pa permití Dios ta e fuente di nos bida i lusa nos kamin¬da. E ta spera ku nos ta busk'É ku un kurason sinsero.

Si bo kier bida berdadero, akudí na e berdadero fuente!

Nancy Rodríguez Antivero, Uruguay

Saká for di: Alimento Pa E Alma, produkshon di Trans World Radio Bonaire

E símbolo di Krus Kòrá i su nifikashon

Boneiru tambe tin e movementu di Krus Kòrá. Nan edifisio ta riba Seru Sileisi na Antriol. Ta bon pa pone atenshon na e símbolo di Krus Kòrá. Esta e símbolo, e emblema i logo, ku ta usa den diferente forma pa Federashon Internashonal di Krus Kòrá mundialmente. E movementu mundial tin 3 emblema ku ta símbolo di asistensia den tempu di konflikto òf desaster.

Nan ta emblema rekonosé pa lei internashonal bou di e Konvenshon di Ginebra na 1949. E emblema di Krus Kòrá ta originalmente di añanan 1800. E movementu ta traha huntu pa protehá e emblema di mal uso i abuzu.

Ta importante pa e emblema aki keda neutral i wòrdu mirá pa brinda asistensia independiente na tur momento i duna protekshon den konflikto i desaster. E símbolo original di Krus Kòrá a wòrdu adoptá durante e Konvenshon di Ginebra na 1864 i ta e bandera Swiso pa robes. Esaki pa rekonosé e konekshon históriko entre Suisa i e Konvenshon di Ginebra original.

Apart di e emblema ku nos tur konosé di un Krus Kòrá, den añanan 1800 a introdusí i registrá un otro vershon pa evitá relashon

religioso den sierto paisnan. Esaki ta e mitar luna kòrá. El a wòrdu rekonosé na e konvenshon di Ginebra na 1929. Por último, na 2005 pa garantisá protekshon den situashon unda e otro símbolonan no ta wòrdu konsiderá òf respetá komo neutral, a introdusí e kristal kòrá. E logo di International Red Cross and Red Crescent Movement ta konsistí di e Krus Kòrá i e mitar luna den vários idioma.



E ta representa tur 3 parti di e movimento den uno:

- International Committee of Red Cross (ICRC)
- International Federation of Red Cross and Red Crescent Societies
- 192 Sociedad Nacional rònt mundu.

Teksto paden

MBO Bonaire i partnernan ta firma akuerdo importante

KRALENDIJK—Djárason último a tuma lugá firmamentu di un akuerdo entre Hulanda i Boneiru. Ta trata aki di un desaroyo úniko den Karibe Hulandes riba tereno di enseñansa avansá. Studiantenan ku ta sigui e estudio di IT por konta ku un estudio na nivel haltu na Boneiru mes. Na su turno esaki ta duna oportunidat pa studiantenan di paisnan bisiña ku tambe por bin i sigui e estudio di nivel na Boneiru

Diseño di e estudio a kristalisá danki na koperashon intensivo entre MBO Bonaire, ROC Mondriaan Den Haag i e kompania di ICT CISCO. OCW Karibe Hulandes i SSO Karibe Hulandes, ta sostené e estudio entre riba tereno finansiero. Banda di e sosten finansiero e dos entidatnan ta entrega algun dosente i ta duna studiantenan e oportunidat pa sigui desaroyá nan mes. Ku esaki tur partido ta demostrá ku nan tin konfiansa den desaroyo i futuro di Boneiru. Riba foto sr .Nolly Oleana kende ta hefe di servisio di OCW Karibe Hulandes, Liset de Keijzer kabes di skol MBO Bonaire, Lute Berends hefe di servisio di SSO Caribisch Nederland, Sebastiaan Bliemert direktor ICT ROC Mondriaan i Rik Bleeker represenante di Cisco



MADAM X



KONFESÁ SERKA PASTOR

Sintimentunan troumátiko ta ataká mi, ora mi djis pensa so riba e echo tabata masha normal i komun ku katólikonan ántes, nos komo katóliko tabata konfesá nos pikánan den misa serka pastor. Algu ku nunka m'a komprondé. Segun mi ta serka Dios, no serka un pastor katóliko, bo mester konfesá bo pikánan.
Patras den tur misa katóliko tabatin un konfeshonario, un hòki den kua, na rudia, bo por a konfesá e pikánan ku bo a hasi. Pastor tabata sinta skucha trankil, de bes en kuando hasi pregunta òf opservashon, pa na final duna bo instrukshon pa resa tantu 'Nos Tata' i 'Ave Maria' pa libra di bo pikánan.
Komo mucha mi sa bai konfesá, bou di preshon di spesialmente mi mama, algun dia promé ku selebrashonnan katóliko grandi, manera e dos paskunan, grandi i chikitu. Mi tata no tabata wòri masha. "No ta importá mi ku si bo bai konfesá òf nò. Ta bo afèr ku Dios mi yu."
Mi no ta lubidá nunka mas dia ku m'a tene relashon seksual pa promé biaha ku Alex. Mi tabatin apénas 14 aña di edat. E promé biaha ei a tuma lugá den un mondi patras di nos kas. Nos tabata hunga kore skonde. Esaki tabata un wega popular tempu ku mi tabata lantando komo mucha.
Mi no mester gaña. Nos tur dos tabata gusta otro. Alex tabata ún aña mas bieu ku mi, pues e tabata sa mas ku mi riba e tereno aki. Nos tur dos tabata sa kiko ta sunchi, pero Alex tabata sa mas, pasobra e tabata drenta Teater Carib na Playa stail di stowaway pa wak pelíkula di sèks.
Mi úniko eksperensia amoroso tabata di mira e aktris Maria Garcia kologá na lenga di e aktor Eduardo Santor den e famoso novela 'La Luna Romántica' ku tabata pasa na Venevisión. Opservando kon nan tabata sera wowo den e momentunan amoroso ei mi a asumí komo un hóben di 13 pa 14 aña ku e kos ei mester tabata dushi.
Alex a bai skohe te patras den e mondi banda di nos kas durante wega di 'kore skonde' òf tapakara. Difísil pa hañ'é. Segun mi pa malu el a tosa, pa asina mi haña su eskóndite. Asina ku m'a yega den su serkania Alexander a kue mi tene, brasa mi, sunchi mi den boka, kita mi paña ku un abilidat i rapides ku no a duna mi niun chèns pa resistí.
Mi no mester gaña. Mi no kier a resistí tampoko. Mi tambe a gusta i entregá mi totalmente. Mi tabata den di shete shelu, sin realisá ku esaki tabata mi promé piká grandi, ku lo a hiba mi na di shete fièrnu, leu fo'i shelu.
Ata mi dos siman despues den konfeshonario serka pastor Bernhard. M'a disidí di kont'é kon tur kos a bai. Na holó i koló. Asta ku m'a hinka mi kurpa na un blachi di tuna.
Pastor a bira kòrá manera un kref. El a kuminsá soda pipita grandi. E pober.
"Pero boso no tabatin miedu ku oyevar por bati na boso porta?", pastor Bernhard a puntra.
"Oyevar? Kiko pastor kier men?"
Pastor: "Laga numa mi yu. Aki nuebe luna nos lo wak."
Pastor e spanta mi. E dianan despues mi barika a kuminsá bira grandi. El a sigui krese.
Mamai a sospechá algu, hiba mi dòkter pa kontrolá. A bin resultá ku mi tabata priñá. Òf 'na estado', 'en espera', manera hende nèchi ta bisa. Otro ta bisa 'ensintá.
Mamai a rabia pisá ku mi. Nuebe luna mi a pasa den ansha pisá. Miedu i temor ku ta un yu di oyevar lo mi a bai haña. Ora ku mi yu muhé a nase m'a yam'é Alexandra Cicogna X. Na italiano oyevar ta nifiká Cicogna.
Un par di aña pasá Sandra a duna mi mi promé nietu: Cicognita!

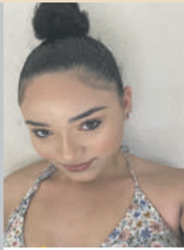
Ora hende no tin keho mas

A redusí isolashon na sinku dia

KRALENDIJK – Hendenan ku ta kontagiá ku e vírùs di corona i tabatin keho, por sali for di isolashon despues di sinku dia si e di sinku dia minimalmente 24 ora nan no tin keho mas. Ta bai pa kehonan manera kentura, tosamentu , doló di garganta, benout, fèrkout. Un persona ku despues di kontagio no a haña keho, por sali for di isolashon sinku dia despues di un resultado positivo di e tèst antígeno òf tèst di PCR. Personanan ku tin keho ainda, mester keda maksimalmente 10 dia den isolashon. Trahadónan di Salubridat Públiko ta yama tur hende ku ta den isolashon e di sinku dia di nan isolashon pa mira si nan por sali for di isolashon.

Personanan ku despues di sinku dia por sali for di isolashon, pa sinku dia despues mester tene nan mes si na reglanan básiko i na e siguiente reglanan. Nan mester evitá mas tantu posibel kontakto ku hendenan ku un salú vulnerabel. Pa hendenan di 13 aña i mas bieu, e konseho ta pa bisti un tapaboka paden i tambe pafó si no ta posibel pa tene 1,5 meter di distansia. E konseho ta tambe pa regularmente laba man bon i tene kas limpi.

Hendenan ku mester keda mas ku sinku dia den isolashon, mas tantu posibel mester tene minimalmente 1,5 meter di distansia for di otronan den mesun kas. Tambe nan mester sigui e reglanan di isolashon ku nan ta haña di Salubridat Públiko.



Ayera nochi promé ku mi a drumi mi tabata sigui e situashon na Europa di Rusia i Ukraina. Algun siman pasá mi a kuminsá informá mi mes di e situashon aki. Mi a skibi hopi biaha ku un di e tópikonan ku mi gusta hopi den historia ta e gueranan mundial. Mi a wak diferente dokumental i lesa artíkulo i buki tokante esaki.

***

Rusia ta i tabata un di e pais ku semper ta envolví den algu. Aña pasa den lockdown mi a bai buska informashon i siña tokante e eksploshon na Tsjernobyl, un siudat na Ukraina ku e tempu ei tabata parti di Union Soviétiko, loke awe ta Rusia. E exploshon a kousa hopi daño, i ainda por sinti e efektonan aya. Algun aña pasa tabatin un señora ainda ku ta biba den e zona ei ku su kachó. Mi no sa si e ta na bida ainda.

***

Rusia ta un di e paisnan mas poderoso den mundu huntu ku China i Merka. Ku mi estudio di lei tambe mi ta mira sierto kosnan ku un otro brel. Loke Rusia ta hasiendo ta bai kontra diferente tratado internashonal. Despues di segundo guera mundial algu asina grave no a sosodé den Europa.

***

Te ainda Merka i su militarnan no a ataká Rusia bèk na Ukraina. Sí nan a pone diferente sankshon pa Rusia. Mi ta kere tur hende lo tin miedu pa Merka kai aden, pasobra e ora ei sí kosnan por eskalá i bira hopi mas pió. Ku Biden komo presidente di Merka kosnan ta asin'aki ainda. S Trump tabata presidente ainda mi ta kere kosnan lo tabata otro.

***

Mi a wak diferente video di suidadanonan di Ukraina ku ta yorando i ku mester bai for di nan kas. Mi no lo por imaginá mi mes esei nunka. Ta kibra mi kurason wak e videonan aki. Nos ta biba den 2022, e efektonan di un guera por ta hopi mas pisá, mirando tur e desaroyonan di arma, militar etc. Nos ta haña 1 bida só, mi no ta kompronde dikon tin hende ke bringa den e bida aki na lugá di krea i biba den pas. Mi ta spera ku situashon aki no eskalá.

***

Pa repartí Kunuku Tra'i Montaña:

HEREDERONAN INVESTIGANDO LIÑA DI DESENDENSIA

KRALENDIJK – "Awor tur hende a bira loko pa kunuku Tra'i Montaña i ta buska pa sa sí nan ta famia", un persona ta bisa BONERIANO. E ta preferá di keda anónimo. E persona aki ta referí na e interes grandi di vários persona den repartishon di Kunuku Tra'i Montaña komo herensia.

E situashon

Aña pasá den luna di ougùstùs, algun famia a entamá un kaso sivil pa motibu di un disputa tokante un tereno. Ta trata di un kunuku propiedat na Tra'i Montaña di aproksimadamente 29000 m2.

Gobièrnu na su turno a intermediá den e asuntu bisando di ta doño di e kunuku.

Riba 26 di yanüari último Korte den Promé Instansia a disidí ku e kunuku ta pertenesé na herederonan di Jan Abedon Boezem i Barbara Apolonia Nicolaas.

Despues di esaki Juan Boezem, bibá na Aruba a hasi petishon na korte pa repartí e herensia aki. Konsekuentemente Korte di Hustisia a hasi un yamada na tur ku di un òf otro manera por ta benefisiario di e herensia aki, pa presentá riba 30 di mart próksimo den edifisio di korte.

Di fuentenan digno di krédito, BONERIANO a komprondé ku e yamada aki a lanta interes di hopi hende pa buska i sa si di un manera òf otro nan ta ligá na Jan Boezem i Barbara Nicolaas. "Hendenan ku nunka a wòri ku famia awor ta buska pa sa ken tur ta pertenesé na famia Boezem i Nicolaas", nos fuente ta desaprobá.

E ta sigui splika ku tin famia bibando na Aruba ku ta investigando liña di desendensia.





Diputado Thielman den Antriol

KRALENDIJK – Djaweps 3 di mart 2022 diputado Hennyson Thielman ta bai ta den bario di Antriol pa kòmbersá ku e habitantenan.

Normalmente diputado Thielman tin sita di konsulta tur djaweps na ofisina. Tur hende ku ta deseá por traha sita pa kòmbersá kuné.

Despues di un tremendo akohida ku e promé edishon di Kombersá ku Hennyson Thielman, a skohe pa hasi algu diferente e i ta bai topa abitantenan den e bario di Antriol. Djaweps 3 di mart diputado Thielman lo bishitá Antriol entre 2'or di mèrdia i 6'or di atardi pa kòmbersá i interkambiá ku e abitantenan. Di e manera aki e diputado ke skucha i kòmbersá ku e habitantenan den nan mes bario.

Personanan ku ta biba na Antriol i ta deseá di kòmbersá ku diputado Thielman, por traha un sita mandando un meil na desiree. vorst@bonairegov.com óf yama number di telefòn +599 715 5330 ext. 5369. Na momentu ku yama pa traha e sita, ta palabrá na unda e sita ku e diputado lo tuma lugá: sea na kas di esun ku ta pidi e sita òf na un otro sitio den Antriol/ Tera Cora.

Diputado Thielman ta invitá e abitantenan di Antriol pa hasi bon uso di e oportunidat aki pa asina huntu ku gobièrnu por sigui traha na bienestar i desaroyo di e bario i Boneiru en general.

Deporte

BOVOBO 61 aña

KRALENDIJK – Awe djabièrnè 25 di febrüari e bònt di vòlibòl di Boneiru, BOVOBO, ta kumpli 61 aña di eksistensia.

Durante di e añanan di eksistensia e bònt a konosé tempu bon i tambe tempu malu.

BOVOBO a konosé diferente direktiva durante e añanan ku a transkurí. Aktualmente e deporte di vòlibòl no ta asina aktivo mas manera tabata e kaso den pasado den su tempunan di gloria.

E promé direktiva di BOVOBO a keda formá 61 aña pasá riba stupi di Nerio Mercelina na Antriol. E tempu ei tabatin diferente ekipo di vòlibòl tantu maskulino komo femenino i nan tabata deseá di ta parti di un organisashon ku ta sali na benefisio di e deporte i tambe e ekiponan.

Mayoria di wega di vòlibòl e tempu aya tabata tuma lugá riba kanchanan di di BSF, pero tambe na Rincon i na Toko Altagracia na Antriol. E promé direktiva di BOVOBO tabata konsistí di Jose Maria Frans komo presidente, Aubrey Sealy sekretario, Marlene Abdul tesorero, Violeta Antoin segundo sekretario, Boi Janga i Dòlfi Davelaar komisario.

Inisiativa di Bonaire Overheidsgebouwen

Boneiru ta haña parke di rekreo 'Sunset Beach Park'

KRALENDIJK – E pida tereno bashí entre Chogogo Beach Resort i Den Laman Condominiums, ta bai keda transformá den un parke rekreativo ku diferente fasilidat di rekreashon pa hóben i adulto. Esaki di akuerdo ku un publikashon di Dossier Koninkrijkrelaties.

E inisiativa ta di Bonaire Overheidsgebouwen (BOG). E kompania anónimo di gobièrnu ta doño di e tereno kaminda ántes tabata Sunset Beach Hotel. BOG konsientemente a mantené e lokalidat den propiedat pa krea un entrada rekreativo na e bulevar ku a pone banda di Chogogo i ku ta aksesibel pa tur hende por yega bich di e resort.

Ku esaki ta kumpli ku e afsprak ku gobièrnu a hasi ku entre otro e organisashonnan di naturalesa i medioambiente pa destiná un parti di e tereno di e anterior Sunset Beach Hotel públiko i rekreativo na durabilidat.

Atrakshon

"Naturalmente turistanan tambe ta bon biní, pero nos a desaroyá e plan aki prinsipalmente pa e poblashon lokal. Pa mucha ta bini aparatonan di wega atraktivo i un trabou di awa. Ta bini banki kaminda por sinta den sombra di palu òf un palapa. Pa esun ku ke traha riba su salú, ta bini aparatonan di ehersisio. Por gosa di algu di kome i bebe na e tres kioskonan, pero tambe tin fasilidat pa famia pa hasi barbekiú," segun direktor di Bonaire Holding Maatschappij, Adely Susana-Jansen.

E no ta keda te ei nan. Pa desaroyo di e plan nos a pensa bon unda tin nesesidat. Asina por ehèmpel nos a yega na e idea pa tuma un slipway den e plan. Ei nan por baha boto na laman na un manera seif. Naturalmente piskadó di profeshon tambe por hasi uso di esaki, segun Susana.

Durabilidat

Susana ya pa hopi tempu ta kana ku e idea pa bini ku un sitio bunita pa bonerianonan ku hopi fasilidat den un ambiente bunita. Na hopi siudat tin parke kaminda hendenan por kombersá ku otro, topa despues di un dia di trabou pisá, òf ke hasi ehersisio.

A traha añanan riba esaki. "Nos a konsultá kuater òf ta sinku biaha ku e organisashonnan di naturalesa, bou di kua Reef Renewal Bonaire, STINAPA, Sea Turtle Conservation Bonaire, ECHO, Piska-Bon i Wereldnatuurfonds. E enkuentronan aki tabata hopi konstruktivo. Den nos plannan nos a tene kuenta maksimalmente ku e aspektonan manera naturalesa, medioambiente, durabilidat i outentisidat. Ta usa solamente materialnan duradero, e iluminashon LED ta spar koriente, mata i palunan ku ta sòru ku un temperatura agradabel ta keda muhá ku awa shinishi i e terenonan di parker ta bira kaminda por awa pasa," Susana bisa.



Direktor di BOG, Adely Susana-Jansen, ta mustra e sitio kaminda Sunset Beach Park ta bini.

Sentro di bishita

Susana a sigui bisa, e organisashonnan di naturalesa a duna di konosé ku gustosamente nan ke un sitio den e parke. P'esei nos ta laga espasio liber pa un konstrukshon kaminda nan por tin nan ofisina. Lo traha e konstrukshon aki den un fase mas lat. Ta e intenshon pa e haña un funshon públiko tambe. Posiblemente ei nan ta desaroyá un asina yamá wetlab pa laga bishitantenan mira kon ta kultivá koral.

Tambe, segun Susana, ta pensa na un akuario i un presentashon interaktivo di e naturalesa úniko di Boneiru. Mas aleu ta e intenshon pa realisá un sentro di bishita di karakter edukativo kaminda eventual por tene workshop i eksibishon. Tur hende ta entusiasmá, pero ainda ta trahando riba e alkansabilidat di e parti di e proyekto aki.

Pa ponementu di e parke mes, asina R&O duna e pèrmitnan nesesario, por kuminsá mesora. Tin un invershon di mas òf ménos 1.5 mion dòler enserá. Esaki ta gana bèk dor di entre otro hür di e kioskonan, uso di slipway i via restorant. Tambe nos tin un akuerdo ku Bonaire Resort i Chogogo Resort ku nan ta bai duna nan kontribushon pa mantenshon di e parke, segun Susana.

Pèrmit

Ta e intenshon pa haña mas tantu posibel eksplotante lokal. "Tin sufisiente bon kòki boneriano, pero hopi ta traha na otro isla. Nos ta spera ku un kantidat ta regresá. Nos ta ofresé un proyekto importante na un sitio úniko, pues esaki mester logra", segun Susana, kende ta spera ku lo aselerá e pèrmitnan. Hopi trabou a bai den e petishon, pasobra pa kada parti mester di un pèrmit apart i pa e proyekto kompleto ainda un pèrmit di naturalesa. Ta spera ku por selebrá aña nobo den Sunset Beach Park.

Riba pregunta kiko lo sosodé si e sitio di parker resultá chikitu, Susana a kontestá ku durante wikènt i anochi momentu ku e empresanan den serkania ta será, por hasi uso di e sitionan di parker ei. Pero eventualmente por pone outo tambe na Kompleho Deportivo. Un tuktuk por trese e hendenan e parke di rekreo i hiba nan bèk. Ku un bista positivo pa tur kos por haña un solushon.

Atkisishon

Ounke ku Kolegio Ehekutivo no tin embolbimentu direkto ku ehekushon di e proyekto, diputado James Kroon tin un opinion tokante esaki.

"Mi ta felisitá BOG ku e proyekto bunita aki, pero tambe tur boneriano ku aki ratu ta haña un bunita sitio pa rekreá pasivamente i aktivamente. E ta un atkisishon enorme pa Boneiru. Mi ta spera ku e ta inspirá otronan. Mi ta mira na Playa ku ainda tin sitio kaminda por pone parke. Nos no mester yena tur kaminda ku konstrukshon, pero ta buska un balanse entre biba, traha i bida, ku bista pa naturalesa i medio ambiente." Sunset Beach Park ta diseñá dor di e ofisina di arkitekto konosí den henter Reino, Heren2.

Tweede Kamer ke reakshon di van Huffelen

Ròl Bonaire Bandstof Terminals

KRALENDIJK – E komishon di relashon di Reino di Tweede Kamer, ke un reakshon di Sekretario di Estado Alexandra van Huffelen riba e kolumna 'Gebakken lucht', ku a keda publiká djasabra dor di DossierKoninkrijkrelaties.nl.

Den e kolumna 'Kadushi', ta kuestioná e ròl di e ministerio di asuntunan ekonómiko i klima pa loke ta trata durabilidat di produkshon di elektrisidat na Boneiru. E kompania di awa i elektrisidat di Boneiru, WEB N.V., ya for di 2019 a presentá un plan na e ministerio pa hasi e produkshon bèrdè ku 80%, dor di hasi uso di bientu i solo.

Na mes momentu e tarifanan por baha ku 40%. Na lugá di honra e plan di WEB, e ministerio di EZK a disidí pa invertí mas ku 10 mion den un fasilidat pa importá kombustibel na Boneiru. Dor di esei e ministerio a lanta un empresa di estado spesial, Bonaire Bandstof Terminals B.V. (BBT). E manera ku e ministerio a atendé tabata indikashon pa redakshon di e programa investigativo Zembla, pa traha un dokumentario den kua tambe a bini pregunta tokante e ròl di BBT. Den reakshon riba e transmishon e empresa di estado a inisiá un relashon públiko ofensivo ku a lanta e impreshon ku BBT a tuma e responsabilidat di e maneho di durabilidat di Boneiru na su enkargo.

Kolegio Ehekutivo di Boneiru a manda un karta pa minister di klima i energia, Rob Jetten, pa urgi un biaha mas pa sostené e plan di WEB, sin embolbimentu di BBT.

Riba proposishon di miembro di Tweede Kamer, Joba van den Berg di CDA, e komishon di relashon di Reino djarason a disidí pa pidi van Huffelen splikashon. E petishon a haña sosten di un mayoria di VVD, D66, CDA, PvdD, Volt i frakshon Den Haan. E otro frakshonnan no a reakshoná.

A pidi e sekretario di estado pa reakshoná promé ku 23 di mart. E ora ei tin un debate di komishon Tweede Kamer tokante Karibe Hulandes, riba agènda.

Minister Jetten ke:

Karibe Hulandes showcase di klima neutral


Minister Rob Jetten.

KRALENDIJK – Sí ta keda na minister pa klima i energia, Rob Jetten, Boneiru, St. Eustatius i Saba, mester bira un ehèmpel pa mundu riba tereno di durabilidat.

"Mi ta mira oportunidat enorme pa laga islanan BES bira un sorto di showcase pa restu di mundu pa kon komo islanan chikitu bo por hasi e paso na klima neutral," segun e mandatario, durante un debate ku Tweede Kamer tokante plannan di klima di Gabinete Rutte IV.

Sin ku e 16 frakshonnan partisipante a dediká ni un palabra na Karibe Hulandes, Jetten no a keda sin ekshibí su ambishonnan grandi pa islanan BES. "Sí nos por laga mira ku riba Boneiru, Saba i Statia, e ora ei nos por yuda hopi isla vulnerabel. Dentro di poko mi ta bini ku un karta, huntu ku Sekretario di Estado di BZK, tokante aserkamentu pa Karibe Hulandes," e minister a duna di konosé.

Galiña kaduká rumbo pa restorant

Testigunan atento a logra impedí esaki

KRALENDIJK— A yega ora pa bini kontrólnan rigoroso na tienda i supermerkadonan na Boneiru. Na Kòrsou ta asosiá e nòmber di sr. Ronny Cornelis i su tim ku kontrolnan di hopi riguroso. A yega ora pa Boneiru tin un `Ronny Cornelis` pa guia i ehekutá kontrolnan. BONERIANO a bin komprondé di personanan ku a para mira henter e suseso ku probablemente ta kos ku lo mester a sosodé mas bes.

Kaduká

Ta asina ku lei ta eksigí ku tur produkto den tienda i supermerkado, mester dispone di un fecha di vensementu. Ora e fecha aki pasa, e komersiante mester saka e produkto for di sirkulashon. Pero, entretantu ta vários di e komersiantenan spesialmente chines, ku no ta mantené nan mes na e regla aki. Den e kaso spesífiko aki testigunan a mira kon un komersiante lo mester a saka algun paki di hala di galiña ku a kaduká, i bai direkshon di su outo. Riba pregunta kiko ta bai hasi ku nan, e komersiante a respondé ku e ta bai hiba nan na un restorant, i esaki na su turno ta bende nan. Despues di basta diskushon, a logra ku e komersiante a tira e galiñanan afó.

Den e kaso aki, personanan atento a mira i aktua. E pregunta ta bini, kuantu biaha e komersiante lo a hasi esaki sin niun hende sa i/òf mira. Hustamente pa evitá tipo di aktonan asina aki, ta di gran importansia pa e departamento konserni ta mas aktivo i visibel den tenementu di kontrol. No kontrol di un òf dos bia den 6 luna, pero frekuente i ku sanshon. Ta trata aki ku salú di hende ku no ta kos di chansa kuné. Un yamada na instansianan konserní pa kuminsá move i aktua ku man duru kontra e práktika nan aki.

Orígen Dia di San Valentino

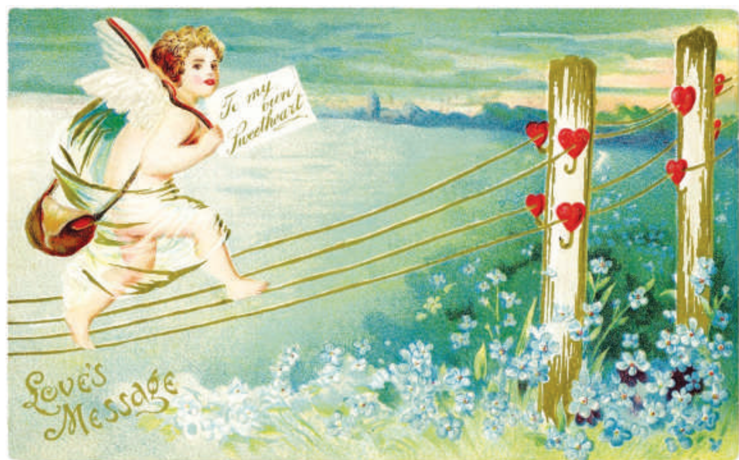
KRALENDIJK – Dia 14 di febrüari ta Dia di San Valentino , e fiesta di amor ku ta selebrá na hopi pais. Tòg tin hende kontra di tipo di fiesta asina. Un keho ku hopi ta tende ta ku e fiesta tin un karakter muchu komersial. Orígen di Dia di San Valentino realmente ta for di siglo 14. Atraves di siglo a originá diferente mito di orígen di Dia di San Valentino.

E nòmber Dia di San Valentino ta bini di e pastor kristian Sint Valentijn di Roma, kende a biba durante e di tres siglo promé ku Kristu. Segun e entrega, e tempu ei tabata eksistí un lei di emperador ku tabata prohibí sòldánan pa kasa. Nan tabata pensa ku solteronan tabata dispuesto promé pa muri riba plenchi di morto.

Valentino den sekreto tòg tabata kasa e sòldánan, pasobra e tabata di opinion ku amor tabata riba tur kos. Momentu ku emperador Claudius II (268-270) a deskubrí esaki, el a laga mata Valentino dia 14 di febrüari 269 i asina el a bira un héroe di amor.

E chèns sinembargo ta grandi ku a inventá e storia aki mas despues, pasobra e úniko echo biográfiko di Valentino, ta su fecha di fayesimentu. Tambe ta stipulá ku a deklará Paus Gelasius i San Valentino santu na 496 i ku 14 di febrüari lo a bira e dia di nòmber di San Valentino, ounke no ta kompletamente sigur ku ta trata di mesun Valentino. Den transkurso di tempu tabatin mas Valentino, kendenan a muri durante persiguishon kristian di Reino Romano.





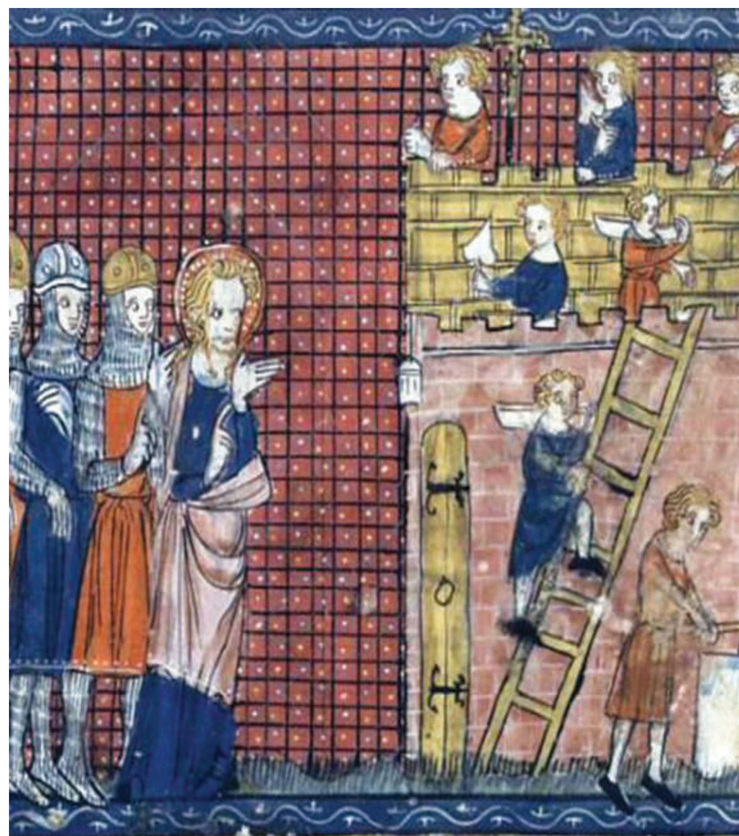
Lupercalia

Un otro posibel orígen di Dia di San Valentino ta e fiesta Romano Lupercalia, ku ta tuma lugá 15 di febrüari. Ta tene e festival aki na honor di Lupercus, e Dios di wardadó di karné i Lupa, e wòlf ku Romulus i Remus, a kria. Segun un deskripshon di e historiadó griego, Plutarchus, e fiesta tabata kuminsá ku un ritual di matamentu di un kachó i dos kabritu, pa despues konvertí e kuerunan di kabritu den un kantidat di faha. Seguidamente algun hòmber yòn ta kore sunú dor di kayanan di Roma, kaminda nan ta hasi uso di e fahanan pa yega mas lihé serka muhénan entusiasmá. Kada muhé ku haña faha lo sali na estado, òf si ya nan tabata na estado, tin un bon parto.

Na 494 Papa Gelasius a kita e fiesta aki. Segun storia, na lugá di esaki e ke a introdusí Dia di San Valentino riba 14 di febrüari, pero no tin prueba di esaki. Spekulashon históriko p'esei aki tambe ta trese e relashon entre Dia di San Valentino i Lupercalia.

Geoffrey Chaucer i Dia di San Valentino

E promé anunsio realmente históriko di Dia di San Valentino, ta prosedente di e eskritor di siglo 14, Geoffrey Chaucer. El a skirbi den 'Parlement of Foules' (1382) e siguiente frase: "Pasobra esaki tabata riba Dia di San Valentino, kada para por a skohe su partner." Primeramente a sali for di e punto di bista



ku esaki Chaucer ta mustra na 14 di febrüari, pero mayoria para na Inglatera ta par mas tempran den aña. Esaki por ta posibel tambe ku el a mustra na 2 di mei, e dia santu di San Valentino di Genoa, òf ku el a inventá e tradishon kompletamente.

Apesar di tur kos, e términonan 'Valentino' i 'Dia di San Valentino', desde e tempu ei a haña un entrada lihé den literatura Romano. Asina e personahe Ophelia a kanta den e komedia Hamlet (1600-1601) di Shakespeare:

"To-morrow is Saint Valentine's day, All in the morning betime, And I a maid at your window, To be your Valentine."

Deklarashon di amor anónimo

Na inisio di siglo 19 e tradishon di Dia di San Valentino a drenta pueblo kompleto. Dor ku mandamentu di pòst tabata algu mas barata, desde e tempu ei e tabata pagabel pa tur hende pa manda un karchi.

Rònt 1840 e tradishon europeo a plama su mes pa Estádos Unídos, kaminda el a krese lihé pa un di e dianan fiesta di mas importante.

Komersialisashon

Na 1847 a pone e promé produkshon di masa di karchi di San Valentino. Desde e tempu ei e ròl komersial rònt di Dia di San Valentino a oumentá fuertemente. Entre otro fábrika di chukulati, kultivadó di flor i industria di djamanta, a bini ku kampaña di propaganda grandi, pa asina banda di e karchi tradishonal nan produktonan tambe a forma parti di e tradishon.

Despues e énfasis di Dia di San Valentino a pasa mas tantu pa deklarashonnan di amor anónimo en general, pa asina por a enbolbí mas hende na e dia di fiesta.

Na bolsa turístiko di mas grandi na Colombia

EZ Air ta promové islanan ABC

KRALENDIJK – Desde djarason un delegashon di EZ Air ta presente na e bolsa turístiko di mas grandi na Colombia, e asina yamá Vitrina Turística NATO, pa promové Boneiru, Kòrsou i Aruba. Esaki di akuerdo ku un publikashon di Bonaire.nu.



Delegashon di EZ Air ku ta presente na Vitrina Turística NATO, é bolsa turístiko di mas grandi di Colombia.

E delegashon di EZ Air ta hasi uso di su presensia na e bolsa pa pone e tres islanan abou, Aruba, Boneiru i Kòrsou, bou di atenshon di e públiko grandi den e pais latino Amérika. Diferente media a entrevistá e kompania di aviashon tokante e buelonan pa e islanan i e islanan mes.

"Boneiru ta un destinashon di buseo konosí mundialmente," direktor komersial di EZ Air, Sue-yenne Dammerman, ta konta den un programa di televishon lokal. Ku un stòp kòrtiku na Kòrsou, e bishitante for di Colombia por bula dos biaha pa siman pa Aruba i Kòrsou, tantu for di Medellín komo Baranquilla.

Ounke ku e ruta pa i for di Medellín a inisiá na desèmber 2021 numa, e kompania ta bula ya pa kasi dos aña riba Baranquilla.

Ounke ku EZ Air a kuminsá bula e ruta pa Colombia ku un avion ku 18 asiento, desde poko a kuminsá hasi uso di un avion mas grandi, tipo Saab 340, ku 34 asiento. Dor di esaki por transportá kasi dos biaha mas tantu pasahero pa buelo.

Colombia konosé un klase medio kresiente, ku ketu bai ke biaha pafó di nan propio frontera.

Banda di esei, e pais konosé un kresementu ekonómiko fuerte.

Pa 2022 ta spera un kresementu di mas ku 7 porshento.



Sueyenne Dammerman ta konta OcatvioPrensa.com tokante di Boneiru komo destinashon di buseo.

Consuelo Memorial
Kaya Maria C. Hellmund-Boom 11 • Bonaire • CN
T/F: (+599) 717 3243 (24h) • info@consuelomemorial.com •

Serka Dios mi ta sigur, e ta Amor i Fieldat!

A bai sosegá den brasa di Señor

Ruby Louise Janga-Sealy

**16-07-1945 + 23-02-2022*

Na nòmber di su kasá:
+ Estanislao Virgilio 'Lio' Janga
Su rumannan:
Miranda i Reginald Martina-Sealy
Geraldine i Pancratio Cicilia-Sealy
Arthur i Riet Sealy-Clappers
Su kuñánan:
Crispina Cicilia-Janga i famia
Luciana Janga i famia
Dorothea St Jago-Wijman i famia
Na nomber di:
Ruby Balentien i famia
Ronald Silberie i famia
Tica Nicolaas i famia
Truly i Onix

Tur su subrino- i subrinanan ku nan respektivo famia na Boneiru, Kòrsou, Aruba i Hulanda.
Tur su ihánan ku nan respektivo famia.
Tur su primu - i primanan ku nan respektivo famia,
su amiga- i amigunan, komader- i kompadernan,
su bon bisiñanan i sobra konosirnan.
Tur demas famia na Boneiru, Kòrsou, Aruba, Hulanda i Barbados.

Un danki spesial ta bai na Doctor i Doctora Castro, Dokter Klink i Judeska, Dokter Jansen, Thuiszorg Fundashon Mariadal i tur ku di un òf otro manera a mustra atenshon na ora di malesa di e defunto.

Akto di entiero ta tuma lugá djasabra 26 di febrüari di 2'or pa 3.30 (mitar di 4), sigi pa un respons na Consuelo Memorial. Despues ta hiba nos kerida defuntu na su último lugá di sosiego den santana katóliko na Rincon.

Deseo di defuntu pa asisti na trahe alegre.

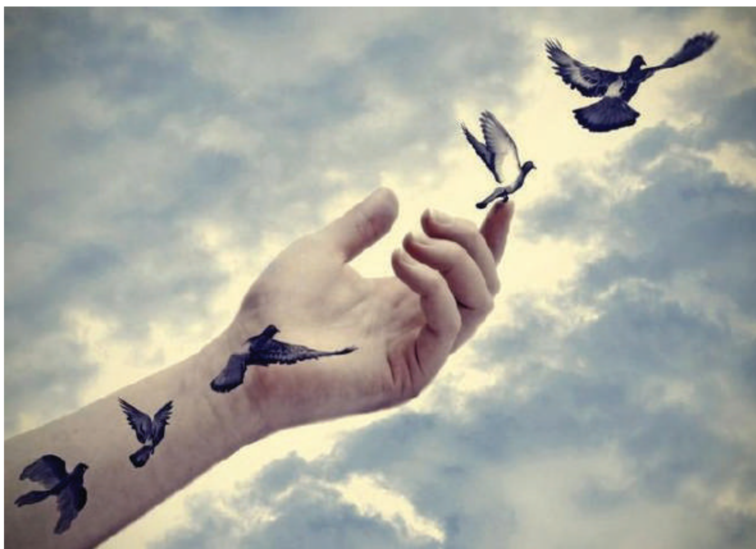
Despues di entiero NO por risibi bishita di kondolensia na kas.

Nos ta sigui kuida i ta pidi tur hende pa mantené nan mes na regla di tene distansia i bisti tapa boka.

Pa info i komunikado den Extra/BONERIANO,
USA MAIL: extrabon@gmail.com

Kon ami por pordoná esnan ku a ofendé mi?”

Kontesta: Nos tur den algun momento a ser lastimá, ofendé i nan a peka kontra nos. Kon nos mester kontesta ora tal ofensanan tuma lugá? Di akuerdo ku Beibel, nos mester pordoná. Efesionan 4:32 ta bisa; “Pero sea bondadoso i tene kompashon; pordoná otro manera Dios a pordoná boso pa medio di Kristu”. Igualmente, Kolosensenan 3:13 ta deklará, “…Soportá otro i pordoná otro ki ora ku un di boso tin un keho kontra otro. Pordoná otro meskos ku Señor a pordoná boso.”. E klave den ámbos pasashi di



Santa Skritura ta ku nos mester pordoná otro kreyentenan, manera Dios a pordoná nos. Dikon nos ta pordoná? Pasobra nos a ser pordoná! Nos pordon pa otronan mester reflehá e pordon di Dios pa ku nos.

Pa pordoná esnan ku a peka kontra di nos, promé kos nos mester komprendé e pordon di Dios. Dios no ta pordoná tur hende outomátikamente sin kondishonnan previo; si E lo a hasié, lo no tabatin lago di kandela den Revelashon 20:14-15. Pordon, korektamente komprendé, ta impliká arepentimentu di parti di e pekador i amor i grasia di parti di Dios. Amor i grasia tei ei, pero hopi be falta arepentimentu. Pues, e mandato di Beibel di ku nos un ta pordoná otro no ta nifiká ku nos ta ignorá piká. E ta nifiká ku, ku gustu, ku grasia i amor nos ta ekstendé pordon na esnan ku ta arepentí. Semper nos ta dispuesto na pordon ora duna nos e oportunidat. No únikamente shete be, sino “setenta be shete (Mateo 18:22). Nenga pordoná un persona ku ta pidié ta demostrá resentimentu, amargura i rabia i ningun di nan ta rasgonan di un berdadero kristian.

Pordoná esnan ku ta peka kontra di nos ta rekerí pasenshi i toleransia. Iglesia tin e mandato di “tin pasenshi ku tur hende” (1 Tesalonisensenan 5:14). Nos lo mester ta kapas pa pasa riba e despresionan personal i ofensanan menor. Hesus a bisa: “ Ken ku dal bo na banda drechi di bo kara, bira bo otro band’i kara i lag’é dal bo ei tambe.” (Mateo 5:39). No tur “bòfta” mester di un kontesta.

Pordoná esnan ku a peka kontra di nos ta rekerí e poder transformador di Dios den nos bida. Tin algu profundo den e naturalesa humano ku a kai ku tin set di venganza i ta urgí pa paga ku e mesun moneda. Naturalmente, nos ke kousa e mesun leshon na e persona ku a maltratá nos: wowo pa wowo ta parse nos hustu. Den Kristu, sin embargo, a duna nos e poder pa stima nos enemigunan, hasi bon pa esnan ku ta odia nos, bendishoná esnan ku ta maldishoná nos i resa pa esnan ku ta hasi nos daño (mira Lukas 6:27-28). Hesus ta duna nos un kurason ku ta dispuesto na pordoná i ku lo obra buskando e propósito akí.

Ora nos mira e enorme miserikòrdia di Dios na ora di pordoná nos TUR nos infrakshonnan, nos ta realisá di ku nos tin derecho na retené e grasia aki pa ku nos. Nos a peka infinitamente mas kontra Dios ku loke kualkier persona por peka kontra di nos. E parabel di Hesus den Mateo 18:23-35 ta un ilustrashon poderoso di e bèrdat aki.

Dios ta primintí ku ora nos ta bini na djE pidiendo E pordon, E ta duna nos esaki gratuitamente (1 Huan 1:9). E pordon ku nos ta duna no mester tin límite, di mesun manera ku pordon di Dios ta ilimitá (Lukas 17:3-4).

I pordon ta konta den pareha?

Ku frekuensia, den Santa Skritura, piká ta figurá komo “un infidelidat”. Lo kurioso ku e ta e parti mas grandi di e benan ta aplik’é na e pueblo “e pueblo aki tabata infiel na ami”.

Sin embargo, Dios semper ta dispuesto pa pordoná infidelidatnan di su pueblo. E amor di Dios semper ta mas grandi ku nos piká.

Ta fásil pordoná infidelidat den e pareha? Mi eksperensia ta bisa mi ku e ta un di e kosnan mas difísil pa pordoná i ta terminá siendo un di e kousanan mas grandi di kiebro i separashon.

Nos ta komprondé ku no ta fásil pordoná infidelidat. Sin embargo, semper a kuestioná algu: Infidelidat ta un dje momentonan pa demostrá e bèrdat di e amor di e otro? Ora nos amor ta débil, pordon ta keda leu, únikamente ora nos amor ta mas grandi ku piká di e otro nos ta kapas pa pordoná.

Otronan ta opta pa e kaminda di “mi ta pordoná, pero mi no por lubidá”. I esaki ta bálido. Hechonan ta parti di e historia i ta keda einan. Únikamente e ora ei nos mester purifiká nos memoria i no biba ku e herida semper sangrando pasobra e ora ei nos no por papia di e “berdadero pordon”.

Dios ta utilisá pordon komo un manera pa bolbe rekuperá su pueblo. Tambe pordon den pareha ta e kaminda pa lanta esun ku a kai, e kaminda pa salba esun ku a faya, e kaminda pa reskatá esun ku ta biba bou di nos kondena.

Nunka nos lo ta na fabor di infidelidat, semper nos lo ta na fabor di tin e generosidat aki i amor mas grandi ku e desepshon di kua nos tabata víktima. Pordon ta forma parti tambe di e realidat i spiritualidat di e pareha. Difísil, sí? Imposibel, no! Spesialmente ora un persona tin e kapasidat pa rekonosé su piká. Pordoná ta bolbe dun’é bida, e ta resusit’é. Pordonando nan dos lo resusitá.



Ken mester bisa: Pa medio di djE, huntu kunÉ i den djE?



E manera di selebrá misa no ta sali di loke kada saserdote ta pensa. Tin algun kriterio básiko ku ta nesesario pasobra ni e saserdote ni ningun komunidat partikular por konsiderá nan mes “doñonan” di misa.

E “manera di selebrá” ta ser indiká den misalnan ku nan ta usa den parokianan i iglesianan atraves di un dokumento ku yama “Instrukshon general di Misal Romano,” usualmente abreviá IGMR.

Number 151 di IGMR ta bisa tekstualmente: “Despues di konsagrashon, ora e saserdote a bisa: Esaki ta e Sakramento di nos fe, e pueblo ta bisa e aklamashon, usando un di e fórmulanan determiná. **Na final di e Orashon Eukarístiko, e saserdote, ta tuma e patena ku e Hostia i e kális, ta hisa nan simultáneamente i e saserdote so ta pronunsiá e doksología**: Pa medio di Kristu, kunÉ i den djE ...... Na fin e pueblo aklamá: Amèn. Mesora, e saserdote ta pone e patena i e kális riba e korporal.

No tin márgen di duda: e saserdote so mester bisa e palabranan akí.

Un persona por ta den desakuerdo i duna algun rason pakiko kosnan mester sosodé di otro moda. Pero nos imaginá nos mes loke ta sosodé si kada un pretendé di imponé loke e ta konsiderá ku loke mester hasi. I no mester imaginá hopi: ya nos ta mira e kaprichonan akí den añanan inmediatamente despues di Konsilio Vatikano II, inkluyendo e kaso di saserdotenan ku a kere ku misa “lo mester a ser “ selebrá ku arepa di maishi.

Komo ku no tin nesesidat di bai bek na e tempunan i diskushonnan akí, lo mihó ta ku nos tur ta komprendé ku liturgia ta un bon públiko di nos fe i ku meresé amor, kuido i rèspèt.

REKORDANDO 45 AÑA EXTRA

Tempu glorioso di Antillean Rice Mills





Programanan di Bonaire.tv
TELBO kanal 70
Flamingo TV kanal 23

Djabièrnè 25 febrüari 2022

12.00 Herensia:
Andres Frankie Martes
13.00 Aki Boneiru:
Charla Sedney Marten Papiamentu
14.00 Herensia:
Clemente (Elio) Flores i
Isaak Bernabela
15.00 BAPA:
Boi Na Saba
16.00 Aktualidat:
Norbert Tadema, FKK i
Dokter di bestia
17.00 Aki Statia:
Mini pastor Statia
18.00 Herensia:
Gregorita Myrna Janga
19.00 Bapa:
Guus Lindeman
20.00 Herensia:
Wilma Moi-Thuk-Shung
21.00 Aki Boneiru:
Desvelo di bustu Broertje Janga
22.00 Herensia:
Carlos Feliciano Domacassé
23.00 HUMA E05:
Ròl di Prensa

Tur mèrdia 12'or ta kuminsá un programashon nobo di 4 ora.
E programashon aki ta ripití pa 24:00.



MONCHI & TONCHI





KOLOFÓN
Editor Bonaire Communication Services N.V.
Kaya Irlanda 12,
Tel. 717-8482
E-mail:
extrabon@gmail.com
Wèpsait:
www.extraboneiru.com
Direktor
Shirley Martis
785-3824
796-3824
Hefe di redakshon
Bòi Antoin
786-6818
Redakshon
Armand 'Papi' Antoin
Davienuska Janga
Velli Gijsbertha
Nathaly Evertsz
Edson Pietersz
Ibi Piar (deporte)
Partner na Aruba
Awe Mainta
Partner na Aruba Extra
Layout
Davienuska Janga

Aviso
avisobon@gmail.com

Pronóstiko di tempu pa Boneiru

Djabièrnè 25 febrüari 2022



Ta parsialmente nublá seku, mañan chèns pa áwaseru. E temperatura máksimo lo ta aproksimadamente 31°C i e temperatura mínimo mas o ménos 25°C. E bientu ost ta moderá te basta fuerte, 4-5 Bft.
Altura di ola: aproksimadamente 2.0 m (5-6 pia)
* Altura di ola válido pa laman grandi

Konseho Insular a reuní ku Sekretario di Estado

SABA – Elevashon di pobresa, kosto di bida haltu, kas pagabel i nesesidat pa oumentá e kompensashon liber, esakinan tabata algun di e tópikonan prinsipal ku Konseho Insular di Saba, a trese dilanti durante enkuentro ku Sekretario di Estado pa relashon di Reino, Alexandra van Huffelen, djamars 22 di febrüari.

"Nos ke promové e kalidat di bida pa tur hende riba e isla. Sea ta via salario mínimo mas haltu, internet i kosto di elektrisidat. Finalmente nos ke pa e bida di e siudadano ta konfortabel," miembro di Konseho Insular Hemmie van Xanten, a bisa.

Pobresa ta un asuntu hopi grandi aki nan. Loke por yuda hopi hende ta supsidio di hür ku te asina leu no ta na vigor riba e isla. Meskos ta trata garantia di hipotek. A introdusí esaki na Boneiru, pero no na Saba i St. Eustatius. Nos tin hende aki nan tambe ku ke nan propio kas, spesialmente hóbennan. Pa nan esaki aktualmente ta imposibel, miembro di Konseho Insular, Eviton Heyliger, a bisa.

Servisio bankario

Miembro di Konseho Insular, Carl Buncamper, a papia tokante servisio bankario. "Komo Konseho Insular nos ta mira un kantidat grandi di problema ku e úniko banko na Saba ku ta ta dunando e servisio ku e pueblo meresé. Luna pasá penshonadonan a haña nan penshun 10 dia lat. Den un



sosiedat moderno nos no mester dil ku tipo di situashonnan asina."

E problema di banko aki nan parse ta un problema di e base na St. Maarten, pero aktualmente e ta un problema regional. Nan ta e úniko banko ku ta proveé servisio, miembro di Konseho Insular, Voti Charles, a bisa.

Miembro di Konseho Insular Van Xanten a bisa, e servisio bankario pésimo ta stroba desaroyo di ekonomia di Saba. Interes tambe ta hopi haltu ku 6 pa 7 porshento. Adishonalmente, banko ta rekerí 20 pa 30 porshento di pago inisial, ku komo resultado konstruí òf kumpra un kas ta for di alkanse di mayoria sabano, miembro di Konseho Insular Buncamper, a asentuá.

Notario

E problema di no tin un notario permanente riba e isla, tambe a bini na diskushon. "Nos tin kasonan kaminda a wanta sèn di hendenan pa hopi aña pasobra e notario no tabatin tempu. E ta un anti klímaks pa invershonista i nos no ta mira e esfuerso pa yega na solushon," Buncamper a bisa.

Charles a pidi e sekretario di estado pa kompartí su bista ku pobresa. Sekretario di Estado a indiká ku pobresa ta un problema grandi ku mester di atenshon.

El a konfirmá ku elevashon di pobresa lo ta un asuntu grandi den e divishon di e ènvelòp di 30 mion euro pa Karibe Hulandes.

Kosto haltu

E kombersashon despues a pasa pa e asuntu di kosto haltu di transporte i dòbel impuesto riba produktonan ku ta bini for di St. Maarten. Van Xanten a indiká ku tur e kostonan haltu aki ta pasa pa e konsumidó ku ya tin difikultat pa sobrebibí.

Hendenan mester kue dos pa tres djòp pa mantené nan famia. Esaki ta krea hopi strès, Buncamper a bisa.

Van Xanten a remarká ku e pandemia di Covid-19 a afektá ekonomia fuertemente ku yegada di ménos turista i studiante médiko.

Charles a menshoná e kosto haltu di elektrisidat i telekomunikashon, miéntras Buncamper di su banda a mustra tabata importante ofresé aporte den tempu di krísis. Nos mester krea un transishon te na momentu ku nos por realisá 100% di energia duradero.

Van Xanten a remarká ku Saba ta risibí hopi fondo insidental pa proyektonan, pero no sufisiente fondo strukturá pa kubri e operashon i mantenshon di kosto.

Edukashon di mantenedónan di lei

SABA – E último dos simannan na Saba a eduká un tim nobo di mantenedó di lei pa gobièrnu. E entrenadónan tabata Henk Jan Starrenburg i Michel Kloet i nan a eduká tambe un delegashon di Statia.

E tim di Saba ta konsistí di dos mantenedó di lei di gobièrnu spesialisá riba mas ku un tereno, manera kontròl di regulashonnan di konstrukshon, área di haf, higiena i konservashon di medio ambiente.

E material di kurso ta konsistí di e sistema legal na Hulanda i di e islanan BES, inkluyendo kon ta traha rapòrt pa hendenan ku violá lei pa entregá na Ministerio Públiko.

Entidat Públiko Saba ta trahando riba un mantenshon di diferente regulashon riba e isla. E último simannan por ehèmpel, mantenedónan di lei ta kontrolando kumplimentu di e lei pa eliminá plèstik.

Atrabes di e aña aki lo amplia e kontròlnan aki.

E partisipantenan na e kurso ta aktualmente sperando riba resultado di nan eksámen.

Si nan slag nan lo keda ofisialmente apuntá.



Presentashon Kolegio Hubenil na van Huffelen



Konseho Hubenil di Saba huntu ku Sekretario di Estado Alexandra van Huffelen.

SABA – "Entre nos, ta bunita pa mira un hende muhé na enkargo pa un kambio," Jade Every a bisa, na nòmber di Konseho Hubenil di Saba. Konseho Hubenil di Saba a yama Sekretario di Estado pa relashon di Reino di digitalisashon, Alexandra van Huffelen, bon biní durante un enkuentro di sera konosí na Tropics djamars atardi.

Den nan diskurso di bon biní, miembronan di Konseho Hubenil, Zakiya Lake, Bernardo Baker i Jade Every, a kompartí nan eksperensianan positivo te asina leu pa ta inkluí den diferente proyekto i inisiativa, pero tambe algun di e kambionan ku nan ta sinti ku hubentut di Saba pa haña nan mes konfrontá kuné.

Tambe nan a pidi e sekretario di estado sí nan por topa kuné momentu ku e konseho hubenil bishitá Hulanda mas lat e aña aki, riba kua mesora el a kontestá afirmativo.

Zakiya den su diskurso a duna un tiki di e base riba kua Konseho Hubenil di Saba a lanta ku asistensia di Gerald de Jong-Simmons i Lysanne Charles, despues di a traha huntu riba e proyekto di UNICEF, My New World.

"Gerald a coach nos pa partisipá na un seshon ku Sekretario di Estado Raymond Knops. Tambe nos a forma parti di debate interinsular ku hóbennan di St. Maarten i St. Eustatius. Nos a bini ku puntonan fuerte pa nos isla ku Knops i tambe nos por a topa kuné personal durante su último bishita na Saba. Esaki tabata un eksperensia memorabel i nos ta honrá di por a hasi esaki," Lake a bisa.

Mas atenshon

Di akuerdo ku Lake, ketu bai tin hopi inkietut i tin hopi tópiko na Saba ku tin mester di mas amor i atenshon di Hulanda. Tin hopi trabou pa hasi pa yega na derecho igual. "Mi ta mira dilanti pa kambionan bon i progreso ku bo ta trese pa nos isla, spesialmente pa loke a trata elevashon di pobresa, kuido mental, deporte i otro aktividatnan rekreativo pa nos hóbennan."

Bernardo Baker a bisa ku su tempu na Konseho Hubenil ta di eksperensia bunita den su bida. E grupo ta hopi fuerte i diversifiká.

Baker a bisa, kosnan no ta asina fásil pa e hendenan di Saba en general i spesialmente pa nos hubentut. E pandemia di Covid-19 tin hopi di aber ku esaki. Nos a lucha e último dos añanan na Saba.

Mas aktividat

Tur e tres miembronan di Konseho Hubenil ku a papia durante e enkuentro ku Sekretario di Estado, a bisa ku nan ke mira mas aktividat rekreativo pa hubentut. Realmente nan ke un sentro pa hubentut i nan ta sinti ku hubentut mester ta mas enbolbí den tumamentu di desishon tokante e sentro pa hubentut, loke awor no ta e kaso.

"No tin hopi pa nos aki nan pa hasi," Every a bisa. Muchanan frekuentemente ta bandoná, ku ta kondusí na hasi loke nan no mester hasi.

Lo ta bunita pa tin un sentro di ehersisio mihó, coachnan kualifiká, klasnan di muzik bunita, un sentro pa hubentut i muchu mas kos pa hasi den nos ora liber.

Every a remarká tambe ku tin un problema ku diploma pa skol sekundario. E aña aki numa nos a bin tende ku nos mester pasa un eksámen di hulandes di nivel mas haltu.

Bishita na Hulanda

Baker den su diskurso a menshoná e bishita pendiente na Hulanda. El a splika ku tin fondo a sobra den presupuesto di proyektonan di deporte i ku Konseho Hubenil a pidi gobièrnu sí por usa e fondonan aki pa atendé e kongreso hubenil na Boneiru. Últimamente e grupo no por a bai pasobra Boneiru tabata den lockdown.

"Nos tin un plan nobo tambe, nos ke organisá un biahe di Konseho Hubenil pa Hulanda na verano. E organisashon hubenil Jongeren Democratie a konta nos tokante partisipashon hubenil. Nos ta spera ku bo por yuda nos ku fondo pa e biahe aki. Hubentut di Saba meresé un bos mas fuerte tantu lokal komo nashonal," Baker a bisa.

Kisas nos por topá bo atrobe pa mira kon kosnan ta bayendo. Nos ta spera ku bo por yuda nos organisá e biahe, Baker a bisa.

E sekretario di estado a respondé hopi positivo riba e yamada aki.

El a bisa e ta kontentu di aseptá e invitashon. "Laga hasié, mi ta kontentu di por risibí boso.

Pero mi mester atvertí boso, Hulanda ta djis mitar di boso isla bunita".

Alvin Molina ta apoya existencia di IMSAN

IMSAN ta impulsa turismo medico y crea pilar economico pa Aruba

ORANJESTAD -- Tanto den Parlamento como pafo di Parlamento tin reunionnan andando pa loke ta e colaboracion cu kier mira entre Dr. Horacio Oduber Hospital y Instituto Medico San Nicolas. Den e comision di Salud Publico nos a scucha drs. Joel Rajnherc director di IMSAN, kende a splica nos cu pa hopi tempo caba tal trata di yega na un colaboracion cu HOH. Nan no ta di acuerdo cu un fusering, manera cu kier trece dilanti awo.

Como miembro di fraccion di MEP, pero tambe como un ciudadano di pariba di brug, mi a sigui e reunion aki y tur e ponencianan di drs. Rajnherc cu hopi atencion. Mi conclusion ta cu Aruba, y sigur San Nicolas, tin un joya di un instituto medico unda ta brinda diferente servicio unico. E ta algo cu por yuda crea pa Aruba un otro pilar economico.

Un di e prome puntonan cu e director di IMSAN a trece dilanti den e reunion ta cu mester bini un tipo di cooperacion, pero den forma intensivo y structural, pa complementa otro.

Gerencia di IMSAN a bin ta haci un tremendo trabou pa cu renobacion di e edificio, cu a tuma luga den e periodo stipula y sin surpasa e presupuesto. Den e proceso, a logra adkiri algun ekipo mas moderno di loke tabata stipula inicialmente.

Nos por a scucha for di e director cu na e momentonan aki tin tremendo colaboracion cu HOH na nivel di specialistanan. Nan ta comunica bon na bienestar di pashentnan. IMSAN na diferente ocasion a trata di yega na un forma di colaboracion. E problema, segun Rajnherc a splica nos, ta cu HOH kier pa e bira un fusering, cu ta algo cu no por bay di acuerdo cu ne.

Nan a bisa nos cu Hulanda via di Landspakket ta pusha pa bini cu un fusering entre e dos institutonan aki. Pero den Landspakket ta papia di cooperacion y no fusering. Loke si nos a lesa ta cu ta pidi ta pa baha gasto den mandamento di hendenan afo. Den e ultimo dos añanan a logra trata 400 pashent aki mes en bes di manda nan afo. Esaki ta 50 mil menos gasto pa cada pashent. Pues a spaar 2 miyon florin den dos aña.





Ta bisa cu fusering ta spaar placa, pero mi no a mira a base di cual estudio ta bisa esaki. Hulanda ta traha a base di fusering, pero mester analisa si nos situacion ta mescos cu esun na Hulanda. Pero tambe por tuma nota cu den cierto areanan na Hulanda ta dal paso atras cu fusering. Hospitalnan cu inicialmente a uni, awo ta wordo separa. Tin estudio di KPMG cu ta bisa cu 75% di fuseringnan ta bay malo mientras cu Deloite su estudio ta indica cu 30% di fusering cu ta bay malo ta debi na aspectonan cultural.

IMSAN a bin ta haciendo un tremendo trabou den nan operacion, unda cu nan cuentanan anual ta up to date. Di otro banda, no mester lubida cu IMSAN tin un contracto cu banco di 2017 unda cu a logra inverti 60 miyon florin. Y ta papia cu no por fuseer pasobra e por trece riesgo pa pago di e debe,

No a haci ningun investigacion di efecto of consecuencia fusering tin riba calidad di servicio pa clientenan di IMSAN. Na momentonan aki mayoria di e servicio cu tin na IMSAN no tin na HOH. Por menciona bestraling y operacion di wowo. A bringa nuebe aña pa IMSAN por haya su propio laboratorio, E pashentnan no mester baha te Playa pa saca sanger of haci otro testnan. Banda di esaki, awo tin casi 300 persona laborando na e instituto medico aki, di cual 90% ta local. Hopi a bini for di HOH. Nos por ta hopi orguyoso cu IMSAN ta na punto di haya e acreditacion di JCI, cu ta un agencia internacional cu ta midi calidad di servicio medico, infrastructura y servicio. Esaki lo por tuma luga e aña'ki ainda. Algo asina lo pone Aruba riba mapa internacional di turismo medico.

Aruba na momento di manda pa-shent pa exterior ta busca uno cu acreditacion JCI. Si Aruba haya esaki, e lo ta un orguyo pa Aruba y San Nicolas.

Nan ta lamenta cu nunca tabata kier cooperacion y awo cu IMSAN ta manera un diamante chikito, kier tum'e over.

IMSAN tin un balor grandi, unda e edificio so, sin nada, bal 70 miyon florin.

Si fuseer, e ta puntra su mes si ta bay bende e edificio pa paga debe di HOH.

San Nicolas ta bay conoce un desaroyo economico grandi, cu tur e hotel y condominiumnan cu tin na caminda.

E lo nifica mas persona trahando den e area aki y lo trece turismo medico pa e area aki tambe. Tur e movecionnan aki ta exigi un bon cuido medico pa henter e poblacion pariba. Un hospital renombra riba su mes lo trece mas movecion economico pa e area. Mester keda cu un instituto medico pariba pa bay cu tur e movecionnan cu tin den e area di pariba di brug.

Molina a bisa cu apesar di e reunion cu HOH, e no ta di acuerdo pa kita loke IMSAN por trece pa pariba y pa Aruba.

ARUBA

Minister Xiomara Maduro a corona Miss & Mr. Turismo International Gay Aruba 2022

ORANJESTAD - Recientemente, Minister di Cultura Xiomara Maduro a corona tres representante cu lo participa den e certamen di Miss & Mr. Turismo International Gay Aruba 2022, cu a keda den persona di Natazha Granada, Gonzalo Restrepo y Allan Kock. Tabata un bunita anochi cu a cuminsa cu presentacion di cada representante cu a mustra nan amor pa nos pais atraves di presentacionan cu musica den nos idioma Papiamento y trahenan tipico mustrando asina e importancia cu cultura tin den e evento aki. E evento a sigui cu un presentacion di Edjean Semeleer cu a canta algun cantica popular cu sigur a duna un toke special na e anochi aki. Despues, e publico presente a haya e oportunidad pa conoce cada representante di cerca. Finalmente, minister Maduro a haya e honor pa corona cada un representante cu tin e bunita tarea pa participa den e certamen di Miss & Mr. Turismo International Gay Aruba 2022 representando nos pais. Minister Maduro ta gradici e organisadornan pa e invitacion na e evento unico aki caminda cu e amor pa Aruba a resalta den cada presentacion. Alabes minister Maduro ta gradici nan pa a dune e oportunidad pa corona cada un cu lo representa nos Pais y ta deseanan tur clase di exito cu nan presentacion den exterior. Minister Maduro tin tur confiansa cu nan lo sa di representa nos pais dignamente den e certamen aki.





Minister Rocco Tjon:

A reconoce baluartenan di Cuerpo di Bombero di Aruba

ORANJESTAD - Diamars merdia, den un ambiente ameno, Minister di Husticia y Asuntonan Social Sr. Rocco Tjon, a duna reconocemento na e baluartenan di Cuerpo di Bombero di Aruba, cu ya pa hopi aña caba a baha cu pensioen, pero cu te dia di awe no a haya e reconocemento y e aprecio cu nan merece.

"Mi kiera cuminsa na bisa despensa, nunca no ta mucho laat pa bisa despensa y nunca no ta mucho laat pa bisa danki tampoco", tawata e prome palabranan di e Mandatario, durante e ceremonia aki. Minister Tjon, den nomber di Gobierno di Aruba a continua na gradici tur e baluartenan presente, pa nan tanto aña-nan di dedicacion y servicio. Conhuntamente cu Sindicato SINBA y Management Team, a organisa e ceremonia aki, mirando cu hopi di e diferente ex-Cuerponan di Bombero pa hopi aña a bandona esaki caba, pero nunca a wordo reconoci debidamente.

Durante e ceremonia, e Mandatario a haya e oportunidad pa combersa cu diferente di e pensionadonan, kendenan a comparti nan storia y sentimentonan. Durante e combersacionnan aki a bin na cla cu desafortunadamente nan no tin nada, ni un carta, pa por mustra nan famia, cu nan a traha asina hopi aña pa Cuerpo di Bombero di Aruba.

Por ultimo, Minister Tjon a expresa cu hopi bes como Mandatario y como lider di un organisacion, ta enfoca riba e parti di material, e parti di infrastructura y e parti di trucknan. Sinembargo, hopi bes ta lubida riba e parti mas importante, cual ta e recursonan di mas valioso; e recursonan humano. Lamentablemente, no a logra haya tur e pensionadonan pa ta presente na e ceremonia, pero di parti di Ministerio, lo invitanan pa dunanan e debido reconocemento. Bisando esaki, a gradici e baluartenan un bes mas, y a indica cu lo percura pa esaki no ta e caso mas den futuro, y pa semper duna e debido reconocemento na tur nos baluartenan den e tereno aki.

Dikon no tin keho hasí kontra minister di finansa

WILLEMSTAD.- Dikon no tin un denunsia entregá sea na Ministerio Públiko òf Landsrecherche relashoná ku e kaso di trahadónan di hustisia ku tabata dunando protekshon na minister di finansa. Esaki ta loke ku èks lider polítiko Luigi Faneyte ta puntra, den un karta ku el a manda pa presidente di parlamentu sra Charetti Amérika Francisca.

No polítiko

E ta bisa den su karta ku a yega na su konosementu ku presidente di e partido mas grandi den e aktual koalishon den Parlamento (MFK), a bai papia ku e dos (2) agentenan polisial ku a tuma distansia pa sigui vigilá e seguridat di minister di finansa. E akto aki no ta konforme di lei i e no ta un asuntu ku ta regardá partido polítiko i polítika.

Faneyte ta bisa ku esaki ta un asuntu ku ta regardá e ámbito hudisial. No ta na su lugá pa un partido polítiko i polítika mete ku un asuntu ku ta mishi ku e pilar hudisial. Partido polítiko i polítika ku esaki ta kometiendo aktonan ku ta kastigabel pa lei. Ku e akto spesífiko aki, presidente di e partido polítiko mas grandi den koalishon por influensia e agentenan polisial ku a entregá kehonan kontra komportashon di e minister di finansa, pa hala atras nan keho kontra e komportashon di e minister di finansa, ku ta kolega di e presidente di e partido polítiko konserní.

Denunsia

Mas aleu no por permití ku partido polítiko i polítika ta drenta na boka di trabou, sigur den kaso di e agentenan polisial, i ku lo por influensia e asuntu na fabor di e minister di finansa. Faneyte ta bisa den su karta ku un pregunta sumamente kardinal den henter asuntu aki ta, dikon no tin un denunsia entregá sea na Ministerio Públiko òf Landsrecherche? Ministerio Públiko mester hasi un investigashon "ambsthalve". Awor ku e presidente di e partido polítiko konserní a subi e tereno aki, e tambe mester keda investigá pa posibel estorbo di un proseso hudisial, di kana su kaminda.

Minister di hustisia mester pidi un investigashon den e asuntu aki i Parlamento mester hasi mesun kos komo ku ta trata aki nan di akusashonnan sumamente serio kontra di un minister. Parlamento tin e deber i responsabilidat den kuadro di su tarea di kòntròl, komo e órgano mas haltu di kòntròl den estado di derecho demokrátiko, pa atendé e asuntu sumamente delikado i serio aki, ku ta teniendo henter un pueblo den su gara, mas pronto posibel.

Presidente di Parlamento komo un persona ku ta para pa dignidat di hende mester pidi un reunion profeshonal mas pronto posibel pa inisiá un investigashon imparsial, di índole penal. Pa loke ta trata asuntu di relashon di trabou di tur trahadó den sektor públiko, ta Arbeidszorg ta e instansia responsabel pa mantené seguridat i dignidat di trahadó na boka di trabou.

Faneyte ta terminá su karta puntrando ki ehèmpel gobièrnu ta komo doño di trabou den esaki?

Algu ku ta insólito den sektor priva, Faneyte ta enfatisá.

Detenshon pa ladronisia di outo

WILLEMSTAD--Kontinuando ku un investigashon relashoná ku ladronisia di outo dia 3 di ougùstùs 2021 na Van Beekstraat i 28 di novèmber 2021 na De Ruyterkade, personal di e tim ku ta investigá ladronisia di outo a detené un hòmber sospechoso.

Djárason 23 di februari 2022, alrededor di 11.30'or a presentá na warda di reshèrshi e hòmber R.R.N.M., nasé na Kòrsou di 31 aña di edat kual ta sospechoso di e kasonan ariba menshoná.

Polis a detené R.R.N.M. i a present'é dilanti un fiskal ouksiliar ku a ordená su enkarselamentu pendiente di mas investigashon.

Hòmber detené pa atrako

WILLEMSTAD-- Relashoná ku un kaso di atrako ku a tuma lugá dia 15 di yanüari den Timoteanweg, polis a detené un sospechoso.

Djárason 23 di febrüari 2022, riba òrdu di fiskal di Ministerio Públiko, tim di Aresto konhuntamente ku tim di Atrako a detené e hòmber sospechoso R.G.P.T., di 41 aña di edat nase na Kòrsou.

E detenshon a tuma lugá alrededor di 07.00'or di mainta na un adrès den Comanchestraat. Despues di e detenshon a tene un entrada hudisial na e adrès ariba menshoná. Durante di e entrada hudisial a haña i konfiská artíkulonan ku ta di importansia pa e investigashon.

A presentá e sospechoso dilanti di un fiskal ouksiliar ku a ordená su enkarselamentu pendiente di mas investigashon.

Detenshon pa violashon di lei di opio

WILLEMSTAD-- Kontinuando ku un investigashon relashoná ku un kaso di eksportashon di droga pa eksterior, personal di Divishon di Krímen Organisá a detené dos dama sospechoso.

Djárason 23 di febrüari 2022, den oranan di mainta polis a detené na ofisina di Divishon di Krímen Organisá e dama sospechoso J.B.L. nasé na St. Maarten di 25 aña di edat i na un kas na Wishi e dama S.A.C. nasé na Kòrsou di 23 aña di edat.

Detenshon ta relashoná ku e kaso di eksportashon di droga ariba menshoná.

A presentá ámbos sospechoso dilanti un fiskal ouksiliar ku a ordená enkarselamentu di e dama sospechoso J.B.L. pendiente di mas investigashon.

E dama S.A.C. despues di interogashon a keda lagá den libertat.

Negoshinan mester mantené ora di sera

WILLEMSTAD-- Funshonarionan di e tim di kontrol i mantenshon di KPC/ECI (M.E.O.) a tuma nota ku despues ku djabièrnè a kanselá e orario di Toke de Keda, diferente negoshi tantu Horeca komo 'standplaats' (trùk di pan), a desviá for di e orario di operashon stipulá den nan pèrmit. Na momentu ku kanselá un òf mas stipulashon den e lei di emergensia, sin mas lokual ta stipulá den e pèrmit konforme 'Vergunningslandsverordening', ta bira vigente. Den e kaso aki ta trata di orario di operashon. Kuerpo Polisial i e Departamento di Inspekshon di M.E.O. ta urgi tur kargadó di pèrmit, ku ta nan deber/obligashon pa mantené nan mes na tur kondishon stipulá den e pèrmit otorgá, inkluyendo e orario di operashon. No ta pèrmití pa ningun negoshi tèrminá su aktividatnan komersial despues di e orario ku ta stipulá den su pèrmit korespondiente. Inkumplimentu ku lei i violashon di e pèrmit otorgá, tin sanshon komo konsekuensia.

Kampionato Pony League ta sigui awe

KRALENDIJK--Despues di kontinuashon di kampionato beisbòl di nos futuronan di Pony League djárason último, e kampionato ta sigui awe djabièrnè 25 febrüari 2022 ku un total di 5 partido ku ta kuminsá 5'or atardi na e diferente kanchanan di beisbòl.

17:00 U6 Rays vs Cardinals na Fèlt Gold Finch.

17:00 U12 Tigers vs Stars na Amas Ballpark.

17:45 U6 Rays vs Braves na Fèlt Gold Finch.

17:00 U10 Reds vs Stars na Jossy Boekhoudt Ballpark.

18:30 U10 Reds vs Padres na Jossy Boekhoudt Ballpark na Tera Kòrá.

Djasabra 26 febrüari 2022.

08:00 U8 Mets vs Orioles na Amas Ballpark.

08:00 U8 Padres vs Stars na Jossy Boekhoudt Ballpark.

09:15 U8 Mets vs Padres na Jossy Boekhoudt Ballpark.

09:15 U8 Orioles vs Stars na Amas Ballpark

10:30 U10 Padres vs Stars na Amas Ballpark.

12:30 U12 nr1 vs nr2 na Amas Ballpark.

Djadumingu 27 febrüari 2022.

Jossy Boekhoudt Ballpark.

11:00 U8 Mets vs Stars.

12:00 U8 Orioles vs Padres.

13:00 U8 nr1 vs nr2.

14:00 U10 nr1 vs nr2.

Éksito na e ekiponan den e kampionato.

Wolfpack Red Sox a gana den Pony League

KRALENDIJK--E tim di beisbòl di nos futuronan di Pony League ku ta e tim di Wolfpack Red Sox, djárason último a gana dos partido den kontinuashon di kampionato beisbòl 2022 kategoria U12.

Wolfpack Reds a gana di Stars ku skor di 14-4 den kategoria U12.

Picher ganadó di e partido aki ta S. Presentacion.

Wolfpack Reds a gana tambe di Tigers ku skor di 8-3 den kategoria U12.

Picher ganadó di e partido aki ta Ro Beaumont ku a tira un total di 12 ponche den e partido.

Tambe tabatin e promé homerun di temporada di kategoria U12, di kua Marjall Statie tabata e batidó ku a konektá e promé homerun di e kategoria aki. Despues di djárason e kampionato a sigui ayera djaweps, awe djabièrnè, mañan djasabra i djadumingu pa loke ta e weganan pa e fin di siman aki. Éksito na e ekiponan i nos futuronan den e kampionato di beisbòl 2022 di Pone League.

Éksito..

Malon Marcera hopi orguyoso di su yu Jimmy Marcera ku 2 oro na Hulanda

KRALENDIJK--Malon Marcera ta sinti su mes hopi orguyoso di su yu Jimmy Marcera, ku resien a titulá kampion den atletismo kategoria junior ku dos medaya di oro aya na Hulanda, unda ku den hardlopen i horden e la logra e medayanan di oro.

Esaki e tata, señor Malon Marcera, a bisa den entrevista ku nos tabatin kuné e siman aki.

Mas aleu señor Malon Marcera a bisa ku su yu Jimmy ta un mucha ku sèmper e la konsentrá i fokùs riba su metanan.

Foi chikitu kaba e tata a ripará ku Jimmy ta un mucha ku ta hopi di fokùs riba lokualnan ku e ke hasi i ke logra pa su futuro.

Aworakí hopi hende ta di fokùs riba dje, lokual ku por a mira kaba durante e kareda ku e la gana.

Aworakí mas bista a habri riba dje ku e komentarionan ku e ta primintí hopi pa su futuro karera den atletsismo aya na Hulanda.

E komentarionan riba Jimmy ta hopi positivo.

For di aña pasá, di akuerdo ku Malon Marcera, tata di Jimmy, e la kore i kibra "record" di Hulanda di tur tempu den su kategoria.

Despues e la bolbe kore i kibra su mes "record".

Anto einan a ripará ku e ta un atleta ku ta hopi velos ku un futuro briante su dilanti.

E ta un hóben ku ta pusha pa logra loke e ke logra.

Dos aña pasá, segun e tata Marlon Marcera a sigui bisa, e tabata na Hulanda i bai wak su karedanan.

Komo tata bo ke mira bo yu kore i bo ke mira bo yu gana.

E la kore e tempu ei i keda di 5 luga, e ta rabia kuné, di kua e yu ta bisé "Papa je moet rustig blijven".

Bo tin ku keda rùstig pasó di number 5 e ta bai number 3 i despues number 2 i asina momentu ku e yega number 1, niun hende no por bahé foi dje posishon ei mas.

Esei tabata su meta, e la logré tambe.

E tin dos aña kaba konsekutivo komo kampion di Hulanda den su kategoria.

Riba nos pregunta ku e la papia ku e yu despues di su logro siman pasá na Hulanda, señor Malon Marcera a bisa ku sigur e la papia ku su yu despues di e logro.

Sèmper promé ku e yu bai kompetensia, e ta yama su tata promé ku tur kareda i sèmper e ta bisa e yu ku e tin ku buta preshon.

Si bo pèrdè bo tin ku laga e hendenan sa kubo t'ei.

Anto promé ku e bai tur kareda e ta yama e tata i bisa "Papa pressure", e sa kaba kiko e tin ku hasi pa logra.

Tambe e tata a bisa ku e yu su siguiente stap ta weganan olímpiko.

Tokante esaki e tata a bisa ku aña pasá tabatin kampionato den yüni pa klasifiká pa weganan olímpiko.

"Eigenlijk" e no tin mag di bai ya ku e tabatin 16 aña i ta 18 bai ariba por kompetí den weganan olímpiko.

Pero e la primi primi i nan a duné un chèns tòg, di kua por poko e la logra.

Tabata pa un diferensia di 4 sekònde ku e la pèrdè i keda kòrtiku i no a klasifiká pa weganan olímpiko.

Na yüni e aña aki tambe ta bai tin un kampionato, di kua esei e tin ku haña mas informashon di dje segun e tata señor Malon Marcera, a bisa den entrevista ku nos tabatin kuné e siman aki.

Nos ta deseá Jimmy Marcera tur pero tur klase di éksito den su futuro karera den atletismo aya na Hulanda.

Instalashon na kosta bandoná

RNWO a bai laga desaster atras

KRALENDIJK – Radio Nederland Wereldomroep (RNWO) a bai laga e instalashon ku e tabata usa pa pòmp awa pa fria su generadornan na kosta bandoná. Por papia trankil di un situashon desastroso, ku fo'i punto di bista di e korant aki no por ta bon pa medio ambiente. Pa kolmo RNWO tabata un instituto hulandes, pues di un pais ku ta boka yen tokante medio ambiente. Anto STINAPA, ku ta mete tur kaminda, despues di alrededor di 10 aña ku RNWO a hisa su bela bai, ta ketu.

Tin un konstrukshon na e área aki kantu di laman i ta notabel ku e ta birando mas i mas deplorabel. Si no hasi algu na e konstrukshon ku tin, pronto e ta un sitio peligroso, kaminda bara di e kolomnan di betòn por kai den laman i asta riba hende. E pilánan a kuminsá baster, debí ku e heru a kuminsá putri.

Bon ta ku piskadónan di kosta ta usa e struktura aki pa yega kantu di laman na un profundidat na unda nan por haña bon piská. Pues por laga e struktura keda, pero tuma akshon pa evitá peliger i tambe posibel daño na e tan gabá parke marino di Boneiru.







